

(

ربوبوأ مث ملجز ترميه تقريرا بمكريزي جناب خواجه کمال الدین منا بی ہے۔ ایل ایل ای برتقرب جلسه البب منعقدة الأباد منسكر هم يينى كالل فرا نبردارى جس مصرا ديهب كربهم لين طراق وعمل زندگی میں خانص الهی حکوم سے اتحت اماویں - اور بینے خیالات - میلان طبع اور محاکمو توچھوٹرکران قوانین کی مل طاعت کریں ج فدائے تعالی کی طرف سے انسان پر الھام سوئے ایک ایسا مذم ہے ۔ کہ جس کا اطلاق ہر ایسے مذہب پر ہوسکتا ہے جو تقدیں

المسلا هدین کال فرانرداری بی سے مرادیہ بی بیم بین طریق وعمل اندگی میں فالص الکی حکومت اتحت اتجاویں - اور بین خیالات میلان شی اور حاکو کرچور کران قوانین کی ال اطاعت کریں جو فعدائے تعالی کی طرف سے انسان پر المهام موئے ایک ایسا فرمیت ہے جو تقدّن معلین نے مختلف فرانوں اور المکوں میں فعدائے تعالی سے الله م بار تعلیم کی چیائی معلین نے مختلف فران کریم فرانا ہے ، ۔ قو کو المنتا باللہ و کما اُزُن ل المکتنا و کما اُزُن ک المکتاب کا کو الشیاق کو یعفق فی ب کو کہ سندا جا المنتا المنتا المنتا المنتا المنتا کو المنا کو ا

ے تام مبیوں کو دیا گیا۔ ہم اُن سب انبیار کو قبول کرتے ہیں۔ اور اُن بیں کوئ فرق اور تین میں کوئ فرق اور تین میں کوئی فرق اور تمیز نہیں کرتے ہ

قرآن مجیدے اول ہونے سے پہلے جہاں مراکب قوم لینے اپنے مذم تعب رمانی چشمدسے تکاموا انتی شمی وال آندول سنے دوسرے مزامب کو بیع بن بین سے انکارکیا۔ جس سے لوگوں میں شخوت تکہتر اور حفارت کے غیالات بیدا ہو سے ا ورخدائے تعالیٰ کے گنبہ میں سخت اختلاف اور عدا وٹ بڑھی کسی شخص نے بهى ايك المحد مجر كے يئے أن رباني اخلان يرغور ذكيا جن كامشا بدہ ممروز انداس قدرت کے کارخاندمیں کرتے ہیں۔ وہ خدائے تعالی جس نے جسمانی پر ورش۔ بهم تنیجا نے میں کمک نسل انسان پر کیسا ں ہر با نی کی ممکن پر تھا کہ وہ ان انعا الصح عطا فرانے میں کسی فوم کی طرفداری یارعا بہت کر اجن پرہا رق ا ترقی مصر رکھتی تھی۔ کبیا اُس کا سورج اُس کا جا نداس سے ستارے اوراس کا کا کا كُلُّ نظامٌ سن گُل بنی نوع کا بکساں طور برخا دم نہیں جاگر نسل انسانی کی کوئی خ یانی زمین بہوا اور ایسا ہی دیگر منطا ہر قدرت کے فوائد سے محروم نہیں کی گئی۔ توکیج ضرائے تعالی کی غیرطرفدار انه اور عامه ربوبریث پرمعالمات الهام میں ایمان نهیں یا جاتا - حالاً كمدالها م بى انسانى قوى كى نشوونا كے يئے صرورى اور ارس مفيد يے وراصل دنیاسنے رابوبیت آلهی کا ایک خلطه خهوم فائم کر رکھا تھا۔اورانسانی افوت عامد کے ذبام کے خلاف یہ ایک خطر ناک غلطی تھی جس میں قوموں کی قومیں صدیوں ک برى رميس متى كرخداكا آخرى كلام نازل موا - جس في بيلي مي فقره بين اس غلطاي طرفدارانه مفهوم ربوسيت كا بطلان كبا فرأن مرم ذيل كالفاظس شروع مواه ألحك للوس بالعلمينة

تام حدوستائش اسی اللہ کے لئے ہے جو ہندوستان یا عرب یا ایران یا شام کا ہی رب نہیں۔ بلکہ وہ کُل عالموں کا رب ہے جس نے جطرح تا مان اول کا دب ہے جس نے جطرح تا مان اول کو جسم نی نشو وشاکے ذرائع عطافرائے جیسے ہی اُس نے بجساں طور پر

سب کی روحانی آبیاری کی ۱۰ وسیع ول سے عقیدہ سنے جو قرآن میں تعلیم ہوا از سرنوانسا نوں میں اخوت اور گیا نگٹ کی روح بھونک دی۔ اور اسٹگرلی کاقلع قمع کیا جس نے انسانی سوسائٹی سے ڈھا نیج کو محرہ ہے کرے خدائے تعالی سے کنیہ میں بھائی سے بھائی کو مُداکر رکھا تھا ،

المذافران کریم کی یہ فیاضانہ تعلیم اگر میرے دل میں جناب موسلی اور عبائی کے بیائے مجتب اور عزت کے خیالات بیداکرتی ہے۔ تو وہی تعلیم بھے اس بیداکرتی ہے۔ تو وہی تعلیم بھے اس بیسی مجبور کرنی ہے کوئیں عزب کا در معب کے ساتھ نئری را مجند رجی مہاراج اور عارف برصے کو دکھوں۔ اگر فران کے مہاراج اور عارف برص کو دکھوں۔ اگر فران کے علاوہ بیں بائبل کو اصلی صورت بیس کلا مرتبا فی سمجھتا ہوں۔ تو بیس مہند و کھا بیو کے ساتھ گیتا اور مهند وستان کے دیگر مقدس نوست وں کو بھی اپنی جا کدا د

الغرص فرآن کریم کی تغلیم کے اسحت است کا متعلاہ مرایک مذہب باعقبار کا ام ہے۔ جوشالف مالک اورا قوام میں دفتا فوقتا گربانی مله بین نے تعلیم کیا۔ یہ تام کے تام مالاب ایک ربا فی پہشے مہدے کل کرایک ہی قسم کی صدر اسلامیں لائے ۔ لیکن امتدا دز مانہ نے اور ایسا ہی پُرانے و فقوں ہیں ان مناسب اسباب کے نہ ہو نے حرب سے تعلیم اپنی اصلی فعکل میں محفوظ مناسب اسباب کے نہ ہو نے حرب سے تعلیم اپنی اصلی فعکل میں محفوظ رہائتی ہو تنوی و اسلامی موسلے و اور ایسا ہی کہا کہ اور فلط تعبیر کے موقع پیدا کر دیئے۔ اسی طرح وہ را نیس جن میں قدیمی مقد میں مقد فل اور فلط تعبیر کے موقع پیدا کر دیئے۔ اسی طرح وہ انبوالی نامیاں جات انبوالی فلاوہ از یہ اگر ایک طوف انسانی فولی نے ترق کی تو دو سری طرف گن ہ اور معلومان اختیار کی جزمینی تندیب کا لازمی نتیجہ تھا۔ یہ باتیں نئی بعد و کی مرب نامی صدا قبوں کی جدید کے لئے سینیم بریکے بعد و کی مدر قبوں کی تحدید کی معدوقتوں کی تعدید کی معدوقتوں کی تعدول کی

جوبیط الهام موعکی تھیں۔ بلک فردن زمانہ کمناسب حال اُن پرضاسب ایزا دیں ہی ہی ۔ اُن وَفَتُوں بیں نسل انسانی کی مختلف شاخیس ایک دو سرے سے دُوردُورا با دہھیں اور قدر نی سدرا ہوں نے اُن کو ایک دو سرے سے جُدا کر دکھا تھا یہ بیس میں میں جول اور آمرورنت کے ذرائع بھی محدود منفے۔ باسے ونت میں ہرای نوم کو ایک الگ نبی کی فروت تھی ۔ حد اکا میں کی کرون اس سے معدود کا اس سے معد اکا میں کا کرون کا ایک الگ نبی کی فروت

م - جيهاكنٽران كريم نے فرايا ہے، -كان قين أمّالية إكا خلاف ها كارن مي

وی قوم البی بنیں کہ جس میں کوئ ڈرا نے والا نہ کیا ہو۔ اگر مندوستان میں دیدکم رشی اسے اور ان کے بعد کرشن رامچن را موتم مبعوث ہوئے نوجین ۔ مس کی صورت میں دیکھا۔ اگر زر درشت نے انش رو جانیت ایران میں ساگا ادی در باسے برون اُس رہانی ندی سے سیراب کی گئی جوزینونی براط سے اُتری بنانيحب كبهمى اورجها كهبي بدى يعيلى اور انسان گراه موا خدائ نغالي كى طرف م مین اس قدیمی مرب اسک المسکام کی شجد مدے ہے آئے جتی کوز انسانے کا استے أنقلاب كو ديكهها بجب بكلخت دنيا كے تمام گوشوں ميں آتهي توانين سے انحراف كيا گيا. اورابك مى وفت تام روے زين برربانى مدود نوڑے گئے۔ برایک مک اوقوم نے کال ضلالت اورا خلاتی گراہی کو دیکھانیکی کا معدم ہوگئی اور ایسا نظر آنے لگاکہ گویم خدا تعالی نے زمین کوچیوڑ د باہے۔ اور شیطان اپنی جتمی سلطنت کو قائم کرر ما ہے۔ کوئی مور خ این زاند میں جھٹی صدیم سے برزز اندنہیں دکھلا سکتا ہجی انسانی سوسائٹی دوحانی اوراخلانی ببنی کے اوسنے سے ادینے نقطہ پر تینجی ہوگ تنی - اب رصیمفہ قدرت میں ہرایک اربیجی کے بعدر واتنی اور مرمساک دائی بعد بارش لازمی ہے۔ اگر بران زاند بابسے ہی وقنوں میں آتے ہیں جب ظلمتِ گُر سی کمال کو بنھی ہوئی ہوتی ہے اگر سندومستان میں ونسنوک او اراسان سے اسی و فنا ازل ہوتے ہیں جب حرتی زياره تريايون كابوجه نهبس المحاسكني - اور اگر كرنسن بهكوان بين الفاظ مندرج كينياك بورا کرنے کے بیٹے او هرمی زماندیں تشریف لا پاکرنے ہیں ۔ نو جھٹی صدی سیمی رہے

سے براوقت ان صدافتوں کے بورا ہونے کا تھا۔ حالات را نداس امر کے نتقامتی تنقير كه إمختلف مالك مبر مختلف بيغمه بيدا مول ياايب زبر دست موجوكل روك زمين براسي فديمي براجين مدسب اسلام كوكا فل صورت مير یے۔لیکن اربخ زاندنے ایک نکی معورت اختیار کر لی تھی بانسے حالات بدا ہو سے جنہوں نے دنیا کی مختلف افوام میں امدور فٹ اورمیل جل کے ذرائع آسان ديئه انساني سوسائطي كي مختلف اعضا وجارج جنهين قدر تي اورمصنوعي ر کا و ٹوں نے ایک دوسرے سے جداکر رکھا تھا وہ عنفریب باسم ترکمیب یا کرایک ہونیو ہے تنصوقت قریب تفاکیجب بر برمی اوروسیع دنیا ایک ملک کے زنگ میں آجا ویے بر میں ممالک ونیابمنیز له شهرا ورشهرمبن زار محکوں کے موجا ویں مختلف قوموں اور مذاہمیے افراد باہمی اختلاط دارنیا طے آستنا نہ پر کھوٹے ستھے کل افراد عالم کے اس افراد برختاعت نوموس كومختلف تعليمين ديتا ايك كامل بدنظمى اورخطر اك اختلاف كوبييرا كرنا تف لهٰذا تحكمت بالغدنے *ہي بيب ندكيا كه بايسے و*قت بيش آخرى فيمی كواس *جگر* ے جومعلومہ دنیائے مرکز میں ہو۔ جنا نیجہ نمی آخرالزّ مان نے عرب میں يبدا ہوكراسى فدى اسلام كى تعليم كى جو دوسروں نے اسے يہلے تعليم كيا تھاوہ كي کتا ب لایا جس میں قدیمی صدا قتو س کوانسانی امیزش سے یاک کرے جمع کیا گیا اوراس بردیگرامورضروریدایزاد کئے سکتے جیسے قرآن ننربین نے فراباد-بعضاً مطهَعٌ وفيهاكتب فيهة - ما فيطنا في الكتب شيء وان زوبی فدیمی صعیفے ہیں جنہ بی انسانی آمیزش سے یاک کرویا گیا ہے۔ الس مبن جهاں صدافت اسے مندرجہ کتب مقد سے وجمع کیا گیا ہے و اس وہ تا منی انب ممی درج کردی گئی ہیں جوننا مرانسانی نشوونا کے لیئے ضروری تصیس - دراصافران راقتون كرسكه لأناسيج وبديفتس إبسل بارامجندر بأبتره اور دبگرانبیا اسکے مفوطات میں تصبی اوران پر کنرٹ سے ان با توں کوایز او کرنا ہے وان بهلى تعليمول مين موحود نهيس و

قرآن مجيد نے اور ابيا ہى نبى كريم صلى الله ما كاليسلم نے صربى اور درا ت الفاظ مير مسلما نو كو تعلیم کی -اورآب کے بعدیمی وقتاً فوقاً مسلمان علمائے رہانی بیعلیم دیتے رہے بیکن نیراس وسعت قلبی کو پیرفراموش کرا دیا اور تنگ **خر نی** اور تنگه لی کی بیاری اور ایل مذا سب کی طرح ہم پر بھی اثر کرتے مگی ہم سفیمی دیگر فراسب کی غوبيوں سے اُدکا رکزنا شروع کیاجس کاندنیجہ وہ کمٹ پیدگی ہوئی حس سے انسانونیس تام مدر دانه خيالات كاخاتمه موكريا - اس كشيدكى خيالات كاخصوصًا مندوستان برانز موا عزفر با کل مراسب کا گھر ہے۔ فرہبی مباحثات برے فراق اور برے دل ك سائف خطرناك طور برشرف موسك كنت جيني شعار دنيا موكبا - اور مذام كي أن نفرس با نبو*ں کے متعلّن جن کی عزّت اورا طاعت دنیا سے کروڑ* یا انسان اسو بھی کر سے میں نمایت مے رحمی سے گندی سے گندی برز إنی کی گئی-اوران لوگوں کے الفوں سے اُن مقدس معلمان کی عربت بربے حیا بانہ حلد کیا گیا بنو فنهابت فليل عميت سے ساتھ اس ابسنديده فراسى منقب كوبطور سيارت اختياركبا- بكب بلاخطره اختلات كه كسكنا موس كم مذمبي مباحثات كايدكينا فزاطري پرسطیکل معاملات سے مقابل کمیں نیا دہ ترائس جدائیگی کا ذمہ وارسے بجواس مک کے مندواورسلانوں بیاموری ہے۔مثال کے طور پر میں صوبہ بنجاب کی طرف اشارہ کرسکت ہوں جوان ا لمائم فرہبی مثاقشات کا مرکز بن رہاہے۔ لیکن خدا سے اس جوامن کویس ندکرتا ہے - اور اپنی مخلوق میں امن ویکممنا جا بنا ہے بایسے وفت بیں بهارى وسنتكيرن ك-أس فين وسطينجاب بين المصلح اسلام مين معيها جست حزت محاصلهم کی فلامی کا د حویٰ کرسکے از سرِنواس مذہبی فباینٹی اورطریق وسعت قلبی کی شجديدكى - جوأس كمخدوم ومطاع في العصي بيره سوابس بهل تعليم كيا الفاء في مي بي المركا احساس بيداكياكهم ونيا كي مفارس معلمبن عظمت ورقدردانی کریں - اس فے ہرمدمب کی خربوں کا اعتراف کیا اوراس ملک ا

متصنا دعناصرس انفاق اورسم المنگی بدار نے کے بینے دہ مسلماؤں کے بیئے الدی اور میسائیوں کے بیئے الدی اور مہندو کوں کے بیئے کوشن ہوکر آیا۔ وہ لوگ جو مندومسلماؤں کے درمیان گیا نگفت اور مہدردانہ خیالات پیداکر نے میں ولی بی کو مندومسلماؤں کے درمیان گیا نگفت اور مہدردانہ خیالات پیداکر نے میں ولی بی کوفقتے ہیں۔ وہ اس سے بنترکوئی اورصورت تجویز نہیں کرسکیں گے۔جواس میلے زانہ مال نے لیخاس بینے ام مسلم میں مکھ دی جو آئیے عین اس ون من واصحا کے بیئے لیکھا جس دن وہ بست بریں میں بیلے سکھا جس دن وہ بست بریں میں بیلے گئے ب

اب میں بھر اپنے مضمون کی طرف آنا ہوں۔ یہ فینقت ہے اسٹالکیر فدم ہے گئے گئے امران تما مصدرا قالی امران تما مصدرا قالی امران تما مصدرا قالی امران تما مصدرا قالی اور می کتاب بھنی قرآن نے بینے اندران تما مصدرا قالی کوجے کیا جو تید میں اس اور دیگرکنب مقدمہ بی خوب اور اُن پر اُن قوانین کو ایزا دکیا جو السے دانے مناسب حال ہوں جبہ خدا کے کنبدے آن ختا هذا فرا د۔ نے جمع ہوجا انتظام فاد کی لا انتظام کا اُن منا لا اور کے کنبدے آن ختا ہے :

الْبُؤَمَ آكُمُ لُتُ لَكُمْ دِيْنَكُمْ

كج بم في تمارك لي شريب كوكال كرديا

وقت اجازت نهبس دینا که مین ان امور کی جن کا خلاصه مین فیاویر و باسی چیونی سے چھوٹی نشرے مجی کرسکوں بیکن خاتمہ سے پہلے میں ایک ضروری امر کا ذکر کرونگا يتعليم كرك فرآن كريم في نسل انسانى يربهن برااحمان كياب- انسان كابرك محسن ومي مهوسكتا سيح جوانسانوں ميں پياحساس بيدا كردسے كان ميں اعلى علی استنعدا دیں موجود ہیں - اور پیم ان کے سامنے ان کے نصب العین او مقصود بالذّان كو لمندكروك - اس بيئة فرأن كريم في يغبول نهب كباكد كناه مهارى جرو فطرضے ، اور ہم بلنے اعمال کے ذربعہ اس کی زنجیروں سے بنجات نہیں یا سکنے۔ بلکی پ بسكه كالباسب كدانسان اس دنيامبر معصومى كى حالت بين داخل ہوتا ہيں۔ اور بعض قوانین پرمل کرلامحدود اور لا نتها نز فیات حاصل کرسکتا ہے جیساک فرمایا ہی - بتا جا، لَقَنَّخُ لَقَنَا أَكْرِنْسَان فِي أَحْسَنِ تَقْوِيْم تَتَ رَدَدْ مُلُهُ أَسْفَلَ سَافِلِينَ ﴿ الْاَالَّذِيْنَ أَمَنُوْ ا وَعِمْلُو اللَّهْ لِلْحِينَ فَلَهُمْ آجُرٌ عَبُرُ مَمْنُون ٥ عقیق ہم نے انسان کو اعلیٰ سے اعلیٰ اور عمدہ سے عمدہ استعدادوں کے ساتھ ببداكيا ہے وہ بعض صداقنوں برايمان لاكراوران برعمل كرك لا محدو و تائج عاصل ارسکتا ہے۔ لیکن اگر وہ آن کی بروا نہ کرے تو نفینیا اونی سے اونی نقطہ پر پہنچے گا۔ اس تعلیم سے بڑھکر مذکوئی زبر درت لنح کے از فی کی ہوسکتی ہے اور نداس سے

الهستفان جلسه كى طرف سے براكيني س براكيني منت سے زبادہ تقرير دركان عنا ،

ٹر*ھ کر کوئی اور روک انسان کیے سیئے تنز قل اور زوال سے م*فابل [،] م پیقین کربیں کد گناہ ہاری جز وفطرت ہے تواس کی گرفت سے آزاد ہو نیک کئے ہماری شام کوشٹ شبس رائٹر کا ان مجھنی جام بیس ۔ بدامرہارے توٹی کے دبا <u>جسن</u> يتراور الساع مكوده بلاكرف كيكا في ب-١٠ روحانین کا اور کیااندازه ہوسکتا ہے ؛ اور عبیب اِت ہے کہ اوی دنیا ہیں تیسک رلياكيا بيريم المعددونرفيات كرسكني مب ببغم يرعب يتعليم نهب كباسك انسان دنیا میں گنا ہے کرآیا۔ بلکہ بیسکھلایا۔ کر انسان پیدا ہونے کے وفت بليخ اندرا طاعت توانين كى مستطاعت ركھنا ہے۔ اور اس بيئے ده بيكنا ه را ہونا ہے کہ بوکہ عدم اطاعت فوانین کا نام ہی گنا ہے۔ اور دنیا میں کوئی ترنی پیروی فا نون سے سوانہیں موسکتی - لئرا انسا ن کوبروفت پیدائیش مصوم فطرت قبول كربين سے م أس لامحدود ترقيات كا وارث بنا دينا ہے - اسى ليكاس ل سے نبی نے تعلیم دی کرانسان بنی پیدائیش سے وقت معصوم بواب. نه اس بنه که وه مسامان کابیاب براید اس بنه که وه انسان کابیاب اب اگراس یک فطرت کوهم ره توانین مجمی ل جا دیس توبقین وه معراج کمالک تهنیجا گیا اگردنیا نے اپنی او می ترقی میں اسے دن نیونن - ہرسل - ایڈیسن پیدا میئے مین . توكييون دو باره كرنشن مسبع اور برطر خيسے انسان دنيا ميں پيدا نه مهون -جب أن بذرك مع تمول في معاف اور صرائ الفاظ ميس بين دو باره أسن كاوعده لیا - اورمیرے نمز دیک وہی کتاب آخری کناب ہونے کا دعوی کرسکنی ہے جیسے مرابل فرسب اینی کتاب کو جمعها مواسع جس میں وہ مرا یا ت مندری موں جن پر جلكران نورس سابقين كاساكمال بيرابوسكة افرسابقين في سمى بعص مِرا بات پرہی عبل کر محمیل روحانیت کی تھی۔ اگر کسی کتاب میں یہ صرور تعلیم س ے میں کسی ادر اطق اور آخری کتاب کی صرورت پڑیگی ۔ ایسا سی سے فاتم النبی بن کملا فی اور کا وری تھے جی البقین ہے کہ وہ

عزت محرصلی اندرعایهٔ سلم نخصی جوسم کواس راه برجال نے کہ جس برعایکر سم وه کمالات روحانی حاصل رسكيس كبهاب الهام رباني كافيض مؤاب - الروحاني كمال يافية انسان مكالمه الهيد سعمتاز ستقط جیسے کان کے متب اُن کے متعلق استے ہیں - اوراگرانسان کے ساتھ خدا کا کلام کرنا خدا کی ایک ہے تو بھرکن وجوہ پر یام یقین کیاجا سکتا ہے کدور وازہ المام سے کھلا تھا اور اب بند ہو گیا ہے اگرفدائ تعالی اب بھی ویسے می علیم حاضرنا فارجیم اور دیگرصفات رکھتا ہے جیسے کہ وہ بدار کھنا ا ادر اگرصفات الميته يعطل لازمنهب توخرورى سب كروم بيشداس طرح وتارس - جيت كروه بيل الَّا م سابقة ميں بولا سيكن تم ميں سے تعض برايان ركھتے ہيں كركسي خاص واقعہ كے بعد خدانے سا سے کلام کراچھورد باہے بنطقیا نہ طور پر دو امور ہیں سے ایک امر عرور واقعہ ہوگا۔ یا نومعاذ الدرخدا تعا كى بعض صفات صاكع بوكى بى ياتنزل سے انسان ميں وہ استعداديں نميں رميں - جواس كے زركول بن تصير بيكن يرم دوامور بالبدامت فلطمي كالل ضداك صفات بميشه كالل موجائين اورازرو کے علم تشرع موجودہ انسان کے قری دہی ہیں جو بپلوں کے تھے۔ بعض لوگ اب مجسی کمیں گے کوانسان اقابی ہے۔ بیکن میری فرشی کی کوئ انتہا دری کرجب میں نے گیتا میں پڑھاككرشن بعض حالات كے پيال موجانے بر و نيايس دوبارہ آجايار ناہے - اور جھے اس بات كا فزم كين ايك ايسى كتاب رايان ركفتا بول كرس في فيل كانفاظ مي جهوميده وياب و فزم كي الله ين المستقيم و الله ين العمت عليهم - النابن انعمالته عليهم من النبتين والصديقين والشهداء والصلمين المخدامم كوده سيده سيسهدها راستد وكملاكبس برتيرك انعام إفته جله بعني نبى صديتهم اورصالحين: إس دعا كجواب مين فرائ نعالى فرانات-والذين جاهد وافيتالنهد يسم سبلنا ، الع ع) جو بهارے داست میں کوسٹش کیا کتے ہیں۔ مم انہیں طرورداست دکھلا و با کرتے ہیں 4 الذا بالفا فافرآن كسي انسان كارباني رابوب برقدم زن بونااس كواس فاص الخاص الع الْهى كاستختى محمراديتا بيجس كانام الهام ب- قرأن في وه قوا عداور قوانين بتلاك بير يحجب ذربيدانسان ان را فيوض كو ماصل كراتا سعيد خدائ تعالى في كالمين سابقه كوعطا فرائ الغرض جناب على المدهافية الم كواگر مم آخرى بى قوار دبيتے ہيں ۔ تو ندصوف اس ليكواندو ت بين زندگى كي متعلق كال بدايات دى بين بلكداس ليئے بھى كداندوں في بين انبيار كا ورزدها كرنے كے قابل ظامر كباہے برنجے فر مایا۔

ملماءامتى كانبياء بنياس ائيل

میری امت کے علمائے رہائی اسرائیلی بیپوں جیسے ہوں گے آب نے ہیں ریمی وحدہ دیاکہ ہرصدی کے سر پرایک المام پانے والامصلح اسلام ہیں پیدا ہوگا جسے اسلامی اصطلاح بیں مجدو کراگیا ہے۔ اور حضور والاکی پیشیبن گوئی کو کمالامی أريخ كے مرز مان ميں بورا ہوتا و مكت آئے ميں - مجھے يتر نميس كرا يا ويدبر چلنے والوں میں سے کرشن اور راتھجندر بجیسے انسان اور مھی ہندوست نہیں پیدا ہوسے یانہیں اور اورنه مجھے یہ بوراعلم ہے ۔ کہ علیائی مزمب نے پھرس اور بوحی ، صیبے انسان پیدا کئے یا نهبرامن ميں نفيني طور مربعض سينج مبسى صفات تصيب بيكن المسلام يرنوكو ئي صدى ن لذرى كرجس مين الهام إنے والے مقدّس انسان بدانه بوئے - مثال كے طور بر عربين عبدالعربز- با بزر بسطامی - جنبید بغدادی - منی الدین ابن ع بی - سیخ عبدالقا درجیلانی ا در ېندولستان مېر حفرت خواجه معين الدين شيتى - شيخ احدُ معدّد الف الى هنست رى - خوانط المالين با وافر پزشکر گنج - داتا گنج بخش - نناه و آلی اسد اورسیدا تحد مرطیری وه لوگ بین کرج ضراسے بم كلام بوك - يصداقت قرآن كريم في برك من الفاظ مين تعليم كى ليكن زمانه عال ك مادى خيالات جواس تام تشكك اور تواہم كے ذمه دار من جوجا روں طرف مم و كميمه سے مين اس قدرزبردست المير ركفتي بي مراقت بهي والنسبان بوكرالهام كوفسا في داكسين ہے آنے جبیاکاس وفت پورپ میں ہو چاہے۔اگراس صدی کے سربر موعود مجدد نہ آ ا - خدا میٹھاپ میں احکدکو براکمیا جس نے بینے مجنسوں کے آگے اپنا نمونہ پیش کمیا - اس نے وکھلایاکہ قرآ*ن کریم کی کا*ل اطاعت اور شنت نبومی کی کامل شا بعت نے بغوائے آبت کرمیہ دمن يطع الله والرسول فا و لفك مع الذين انعم الله عليهم من النبيين والصديقين والشهدا والشلحين كمفرك نعالك

اعلی سے علی انعام کا جس کا ام الهام ہے وارٹ کہا۔ اس نے ظام کہا کہ وروازہ مراکب کو صل کھٹانے والیے واسطے کھلاہے ہیں اعلی سے علی نصب الجبس السان کا ہو چہہے۔
اور ہی بلندسے بن بنزل مقصو وانسان کوشش کی ہے۔ اسی امر کے ماصل کرنے کے واسطے اسسلام المعلوم وفقوں سے دنیا میں اگر حضرت محصلی احد علیے سلم کے انتہ پر ماسطے اسسلام الم المعلوم وفقوں سے دنیا میں اگر حضرت محصلی احد علی میں میں مراد مداک خاص النی صدود اور سال مراس پر ہوں ورای میں اعلی است وراو واسطے اس بیدار کے تھا کے نصاب نصب العین کو بلند کرے وہ کتا ہے وہ کتا ہے وہ انسان جو اپنے عملی نمو لا کہ تھا کہ ماسے فیش کو بی ترک میں اس اعلی سے اعلی مقصد کے ماصل کرنے کی ترکی کے تو بھی سامنے پیش کرنے کی ترکی ہے۔ امین

"تصحیح

ايطال عسّاره

(1)

مرقومه مولوى الدوبن صاحب واعظ اسلام

دیکھئے۔ بیفوب حاری صرف ایمان کو بدون اعمال صالح کے مردہ قرار دیتے ہیں کیا
مردہ ایمان سنجات کا دسیلہ ہوسکت ہے ہرگر نہیں ہرگر نہیں۔ دوم صرف مجر وایمان پرنجا
یاراست بازی کا مدار شخص الجولاس عماح ہا کا صرب گلائی پھیلانا اور گنا ہوں پر دبیر کرنا ہے چنا نجے
پولوس کی اس آزادی کے شنے والی یا گنا ہوں پر افر وختہ کرنے والی ناقص تعلیم نے ہیں ہوئی ہوئی ہوئی اس آزادی کے شنے والی یا گنا ہوں پر افر وختہ کرنے والی ناقص تعلیم نے ہیں ہوئی ہوئی ہوئی اور شیان فرفنہ پر وٹسٹنٹ کے
پیشوا فرماتے ہیں کہ فقط ایمان رکھوا ور بغیر روزہ کی سختی ادر کسی پر ہیر کے بارے بغیر
اعترا ف کی تعلیمت کے اور نباک کاموں کی سختی ہے تھیں ہی جائوتم سیائے جاوئے
اعترا ف کی تعلیمت کے اور نباک کاموں کی سختی ہے واسطے باں گن ہ کہ واور فوب
اعترا ف کی تعلیمت کے اور نباک کاموں کی سختی ہے واسطے باں گن ہ کہ واور فوب
دلیری سے گن ہ کر و فقط ایمان رکھوا ور اگر چو ایک ون ہیں ہزارد فعہ جام کاری یا خون کر وصر فت
ایمان رکھوکت ہوں بئی مرطبوعہ افرائی کا کو بچا و سے گا۔ دیکھو یا دری بیٹریلی صاحب کی گنا جان کار کی میٹری مرطبوعہ اور آگرے کا صفح ہوں انہائی پا

اب را بان خورسسار کقاره اوراس کی حقیقت بھی ہدید ناظرین کی جاتی ہے اول تو افنی کا اسرائیل کے ماک کو افنی کا درس و تم اسرائیل کے ماک

كے حق ميں كيوں يكما ون كنتے موك باب داووں نے كھے الكور كھائے اور بيٹو كے دانت كُند موكية - خدا ونديوا أه كت بهي يحد بجهاين حيات كي فسم كد تم بهواسرائبل مين بيشل نه کهو گے۔ ویکھوساری جانبی میری میں۔ ویکھو جلح اپ کی جان اسی طرح بیٹے کی جان دونوں میری ہیں - وہ جان جو گنا و کرتی ہے سوہی مرے گی - باب ایضاً ورس ، م ده جان جوگناه کرتی ہے سومی مریکی-بیٹا ایک بدکاری کا بعجم نہیں اٹھا دیکا اور بنہ اب بیٹے کی مکاری کا بوجہ اُٹھا وے گا۔ صادق کی صدافت اس پر مد گی اور شریر کی شرارت

اسى بربرك كى-انتنى-

كيون عيب أيو اجب الى قانون سے يا ابت مولج اے كه باپ بيٹ كا يا بيا إي گناہوں کا ذمہ وار بنیں ہوسکتا اور ہی عدل بھی ہے اور صا وق کی صدافت کا فائدہ صاد کو ہوگا اور شریر کی شرارت کی سزاخود شریر کو ہوگی جومین انصاف ہے پھر سرخلاف ل خدا وندی اور قا نون الهی کے حضرت مسبح فداکے صادف بندے پر عبیا بیوں کی نترارت اور نن بون كا بوجه اسد عبل شانه كينے انصا ف اور عدل كو نوژ كركيو نكر ركھ و ديگا برگر نبيس بركزنين اور با مبل سے يہ سى فابت بونا ہے كم نشر يرصا وقول كا كفّاره بوشكے - ويكسوكتاب مثال الباتية ميں صاف لكھا ہے۔ صادق معيبت سے رمائى يا ناہے اور اُس كے برك شرير كميرا جانا ہے كتاب ايضاً بال أيت ١٨ - شرير لوك صا و قول كے بدلے اور الكاكار راستبازوں مے عوص فدیہ دیئے جاویں سے انتہی ہ

خلات بائبل مے عبسائ صاحبان شریروں مےعوض صاد ف کو فاریہ تھراتے ہیں۔ مینی اپنی ترارت اور گنا ہوں کا فدیر حضرت مسیح صادف کو باتے اور بائبل کی مکذر کرتے اموے فراسے نہیں ڈرتے رہ

فديه وكفاره بذاب فود باطل ب ادر اس ك ابطال يرفانون فدرت ادر بهارا منا وره بین دو کافی گواه موج د می مرفی کناب بیدایش باس ایت اس ای ۱۹ ک جس كا فلاصدمطلب برسي كم منع كيئ بوسع بعل كهاف يرخداف اول سان كو سزا دى كو توملع ن بوا . اور باني بيك بل جلى اور نام عرمتى كمانيكا . دوم حدّا كو

یکم من یا گیا کہ تیر مے مل میں وارو شوگا اور تو دروسے جنے گی۔ اور نیرا شوق نیر سے خصم کی طرن ہوگا اور تیرا خوا و ند نیز سے بیچکومت کر میگا۔ سوم آ دم کو کما گیا کہ زمین تیرے باعث سے است نسنتی ہوگی۔ وہ تیرے بیئے اونٹ کٹارے آ گائے گی۔ اور تُو بینے مُنہ کے بیسے روٹی کھا ہے گا ہ

روی کی سے کا پہ

یہ نمام سزائیں سانپ اور قرا اور آدم کو خدائے نغالی نے باغ عدن ہیں سنے کیئے ہوئے
پھل کھانے کی وجہ سے قبی اور عیب ایوں کا عقبدہ بہ بھی ہے کہ آدم کے گناہ کر نیسے
تام ہی آدم گنہ گار ہی پیدا ہوتے ہیں آدم کے گناہ کے باعث نمام نوع انسانی کا
گنہ گا دپیدا ہونا اس گناہ کو مبیسائی مورونی یا فطری کہتے ہیں ۔
عیسا یُروں کا بیہ
خواول با ب ویں میں میں میں تام ہی آدم کا کفارہ ہوا تھا چنا بچہ یو حنا حواری پینے
خواول با ب ویں میں میں میں میں ۔ وہ بینی سبح ہارے گنا ہوں کا کفارہ ہے فقط
ہارے ہی گنا ہوں کا نہیں بلکتام دنیا ہے گئا ہوں کا بھی و
اب اس کفارے کے ابطال بر بڑی دنیل بہ ہے کہ بقول عیبا یکوں کے سیج کو
ان اس کفارے کے ابطال بر بڑی دنیل بہ ہے کہ بقول عیبا یکوں کے سیج کو
گنا رہ ہوئے آج ۱۰۔ نومبر سنالی کو کہ ۱۵ بریں ہو چکے گر کفارے کا کو گئی تیج آئی تن کو اور آدم کو

کفارہ ہوئے ہے۔ اور نوبرسنا اللہ کو 2 2 1 1 برس ہو چکے گرکفارے کا کوئی تیجیائی ت خلا ہر نہیں ہواکیونکہ باغ عدن میں جو منع کئے ہوئے پھل کھانے پر حوّا اور آدم کو سزا بیں ہوئی نظیس فرہ ب کی توں موجود ہیں آدم کے بجائے اس کی ذرّیت جو سورونی اور فطری گناہ میں موّف ہوگئ ہے جس کی سزا مشقّت سے روٹی کمانا اور زمین کالعنتی ہوئی گڑڑ گاگا مقربہوا تھا اور عورت کا خاوند کی طرف شوق ہونا اور در دسے اولا دبیدا ہونا اور خاند کا حورت پر حکومت کرنا پر سزائیں اب سبحی ہاری آئے تھوں کے اولا دبیدا ہونا اور خاند کا حورت پر حکومت کرنا پر سزائیں اب سبحی ہاری آئے تھوں کے سامنے برقرار ہیں حالانکہ حضرت آوم وحق ابقول با دری فنٹر رصاحب مسبح کے تفاریح پر ایمان تھی لا چکے منفے۔ دیکھوطرین حیات مطبوعہ ہے تا مور اور آئیل کی آئے کر ایمان موجودہ نجات و بینے والے پر ایمان لانے سے جونوریت اور آئیل کی ا کر موافق پر موجودہ نجات و مینے والے پر ایمان لانے سے جونوریت اور آئیل کی ا سے موافق پر موجودہ نے دم کی نوج خداکی تو با اور مین میں قبول ہوئی۔ انہی با نا ہر ہے کہ اگر عفرت آدم موجوداکی تو با اور مین کے گفارے پر ایمان لا سے بالم ایمان لا سے ب

شنن موجانی اور کفارے کا نیک انزیا باجانا تدا دم کی فتریت میں فطری گناہ کا انز اِلکِل نه رہنا اورجوسز ایکن آوم وحوّا کوننجو برز ہوئی تنخبیں **موقوت ہوکر ذر** بیٹ آ دم مبدون روتی کھاتی اورزمین بھی لعنت سے پاک موکر کا نظے اگانے سے کے ساتی اوروترر رون در دے بتے جنتیں وغیرہ وغیرہ مگران سزاؤں کا جاری رسنا تا بن کررہا ہے كمبيح كاكفًا ره درگاه البي مب منوز منطور سي نهب موا- اگر منطور موجانا ندبه عام سراب صروراً محمد عبانبس بس بها رامشا مره عبنى فانون فدرت برنظر دالناسي شهاوت ے را ہے کہ سے کے گفارے سے گنا ہوں کی سخشش کا ہونا سراسر باطل ہے اب سم مننال کے طور زیرے ایک رہ کا بیکا رہونا مدید نا ظرین کرنے ہیں بشکارً يندت كنكارام في بني عركا ايك حصة نقرياً جاليس سال لينه آبائي الرب بيت ترا میں بسرکیا۔ بعدا زاں پنڈن صاحب کو تعقیق ہوگیا کہ میرا قدیم فرمب بالکل باطل سے اور مذم بہ بھی نہا بن عمدہ ہے بنائن صماحب موصوب بڑی خونٹی سطے سبحی موسی اوراس نبدالی مزسب میں بنارت گدگارام صاحب کو محص نبحات ابدی مرِ نظرے کوئی دنیوی لائے عام سیحیوں کی طرح نہیں سیعے اور اصطباغ معی شاراب یا دری سنت صاحب کیا اورعشائے رہانی میں بھی و افل موے عیسائیوں کا خیال ہے کہ پیڈت گنگارام صاحبے جو بغد بلوغن جالیس برس کی ویک گناہ کئے ستھے وہ سے کے خون سے دھوئے گئے اور بنڈٹ صاحب بالکل گٹا ہوں سے باک ہو گئے اور گنا ہوں سے یاک ہوکر آدمی سجات ابدی یاسکنا ہے اس بیئے پندن صاحب سی س یا فت ہو گئے۔ جیسا بُیوں کی اس خام خیالی سے جواب بیس کھاجا نا المرازروف ع البل اور فرآن السبي نوب سي أن معاف بوجاني اور انوب كامنطور بوا فراك رحمت كا نبوت دے رواسے ويكھيكا بسعياه ا آیت به میں مکھا ہے۔ جونشر روفاسق بنے اندیشوں سے بازا وے اور فعدالی طرف بهرے سووہ رحم ربكا اوركشر فت عفوكر يكا - أملى : نذب کے معنے گناہ سے بھرنا۔ باز آنا کے بس اور نوسے گنا ہوا بھن

ا ها آیت سے سے ناب کے جو تب اس نے بعنی سیجے نے ان سے بیمنل کئی کوئم میں ۔
سے کون ہے کہ جس کے پاس سو بھیڑ ہوں اگر اُن میں سے ابک طعو تی جا ہے اُن
نا نونے کو جھٹل میں نہ چھوڑے اور اس کھوئی مہری کو حب نا۔ نہ با وے ڈھونڈھا
نا نونے اور با کے خوشی سے بنے کا ندھے پر اُمھا نہ لے اور گھر میں جا کے دون نول
اور بٹر وسیوں کو بلا کے نہ کے کہ میرے سامخہ خوشی کر و کیونکہ مئیں نے اپنی کھوئی
ہوئی بھیٹر بائی میں نم سے کہتا ہوں کہ اس ہی طور پر آمھاں میں ایک گنہ کارے کے
واسطے جو نو بہ کرنا ہے نیا نوے راستہازوں سے جو نو بہ کی حاجت نہیں رکھتے زیادہ
واسطے جو نو بہ کرنا ہے نیا نوے راستہازوں سے جو نو بہ کی حاجت نہیں رکھتے زیادہ

دیکھے بھی توبہ سے بہان کا حاصل ہونا پولوس صاحبے تسلیم کر لیا ہے اور توبہ کا ہوں کی معیای انکانیس گنا ہوں کی معانی کا ذکر ہائیل بیس بکٹرت ہا ہا ہوں کی معانی کا مسئلہ ہائیل بیجر محد کرسکتا بھر کہوں عیسا کی صاحبان نوبہ سے گنا ہوں کی معانی کا مسئلہ ہائیل بیجر محد یا کر بیٹرٹ گنگا رام صاحبے گنا ہوں کا بیٹی توبہ سے گنا وہ معان ہونا تسلیم کرنا وائی اور ناح کا مسئلہ جو سراسر عدل خدا وندی کے خلا من ہونا تسلیم کرنا ہائیل کا در ایس عیسائیوں کا ہستے گنا مہون کا معان ہونا تا ایس کرتے ہیں عیسائیوں کا ہستے گنا وہ سے گنا وہ معان ہونے کا بیان ہوتے اور جمال ہائیل معان ہونے کا بیان ہوتے اور جمال ہائیل معان ہونے کا بیان ہوئیل علما ور معان ہونے کا بیان ہوئیل خلا اور معان ہونے کا بیان ہوئیل خلا اور معان ہونے گنا و مسیح سے خون ۔ ہوئیل خلا ور معان معربی خون ۔ ہوئیل خلا اور معان معربی گنا و مسیح سے خون ۔ ہوئیل خلا اور معان معربی گنا و معربی گنا و

موے گئے بینی سے کفارے برایان لانے سے نیڈن گنگارام اپنے بیلے گنا ہوں سے - مِوگيا توبيان برايك سوال پيدا مونا هيم كه بندن صاحب موصو ف جب جالبس ں کی عمر میں عیسائی ہوئے اور عیسائی ہونے سے ان کے پہلے گناہ بقول عیسائیو^ں تے میں مے خون سے دھوے کے بھر عبیائیت کی حالت میں بنڈت گنگا رام صاحب بس سال اورجی کرسائھ برس کی عربوری کے فوت ہوئے اس بیس سال میں جوعد اللہ ب كذرك يندت صاحب كناه سرز د موے موسط بانسين ينين اول أرينيت صاحب بالكل كن ونهب كرينك اوران كوكن موس سے بكلى نفرت موجائے كى جبياك بادرى فورمن صاحب لا مورى ابني كتاب بيغ وسيعبوى مطبوع في الم كالمعنى ، عبب ذرا يحيح بن تو يدخيال يا درى فورمن صاحب اورعام عيسائيو سكا بالكل فلطيع كيا عيسائيون عالي عيسائيت بيوده حواري كاجواز روسي الجيل منى باقب ايت ٢٨ بارهوس شخت كا وارث عظا چرری کرنا بادندیسی و دیکھوانجیل بوخ باسل آبت و - اور بطرس حواری کا اپنی جان بجانے کے لئے جھوٹی تعبیب کھانا میسائیت کی حالت میں انجیل متی بات ورس م ے وس ے سے مائ صاحبان معلوم كريكت من على فرااتفياس مي حال تمام مؤلفين الجبيل كالتما حتی کدمو لفین انا جیل حفرت مسیح سے بے ایمانی کا خطاب حاصل چیچے ہیں دیکھو انجیل قس البال أبت ١١٠ - اوريوما وارى كليه طور برص كصبغدس بيفخط دوم باب اول أبت ٨ میں فراتے ہیں بھر کہیں کر مہم ہے گئن و ہیں نوہم اپنے تمیں فریب و یہے ہیں اور سیا کی ہم میں نہیں - جائے انصاف ہے کہ سیج کے اتھ برایان لانے والے خاص داری عالب عیسائیت بین گن و کرتے رہے اور غوروہ بینے گنرگار ہونے کا آوار بھی کریں با دھورال به حالات ون رات برست موسئ كس في بريا ري فورمن صاحب كه ماراكسي السائ محالت عیسا بُیت گناه نهیس کرنا افسوس عیسائی الا روئے بائبل سغروں کو توحالت خمیری م كنه كارخيال كرس جليهاكه يادرى فندرصاحب ابنى كناب طرن النجات مطبوعة المارا ويركز عه ٢٩ سطر ١٦ ميس لكيفتي بيب منقدس كنا بول بيس أ دم كا اور بعض سنرور كاكناه منظر ں و داؤ و وسلیمان ویونس وغیرہ کے مکھاہے ماک فلا ہر ہوکہ برا دی ملک سنم جی

بصنعين - انتهى ا

سے تو نومرید خاکروب و چار اور مندومنٹرک جو بوجب کن بخروج بات ورس م کے لینے والدین کے شرک کی وجہ سے چار کہنت مک پاک نہیں ہوسکتے مسیحی ہوتے ہی نا موں سے پاک مورجے گناہ موجائیں اور بھر اُن بن گناہ کا مادہ ہی نہ رہے اس برجبوت كاكياله على نشق أن الريادت النكارام صاحب بعد عيساى بونيك ادر صالت عبسائرت میں گناہ کریں گے اور صرور کریں گے ۔ اور عام عبسای حالت عبسائیت مبیں رات دن گنا ہ کرتے میں نو عبسائیت کی حالت میں گنا ہ کرنیو الوں کے حق میں خط عرانبہ کے مصنّف کا ہر فتوی موجو د ہے کہ حالتِ عیب امیت میں گناہ کرنیو ہے ابدی جنتمی میں دیکھو خط عبرانیہ بالب آیت سامبی صاف لکھا ہے۔ کیو کاروے جو راک باروشن ہوئے اور آسانی تخشش کامزہ چکھا اور روح قدس ہیں شریک ہو-اور خدا کے عمل کلام واکبنگ جمان کی فدرتو ل کامز ہ اُڑا یا اگر کر جا وہی تو انسیں بھ ازسر نو کھواکرنا اک وے توب کریں نامکن ہے کیونکہ انہوں نے خدا کے بیٹے کو بين سيخ دو باره صليب پرهينجر ديل كيا- كيونكه جوزيين اس منهه كوكه بارباراس بر برسے بی جاتی ہے اور البی مبزی جرکسان کومفبد ہولاتی ہے سو خداسے برکت ہاتی ہے پروہ جو کانٹے اور اونٹ کٹ رے بیداکرتی ہے نامقبول اور نز دیک ہے كالمنتى موجس كا انجام جلنا موكاينتى ب

د بیکھئے عبارت مذکورہ بالا سے صریح اور صاف معلوم ہوتا ہے کہ عبیبائی ہوکر اُسانی روشنی سے روشن بینی روح فدس سے فیض یاب ہوکر اور کلام اُنہی کے راز کے مزے پاکر۔اگر گرجا ویں بینی گناہ کر کے تنزل کی حالت میں گرجا ویں تو اِن لوگو کی از سرنو کھڑا کرنا بعنی ان کا تو ہ کر کے اصلی حالت پر آجا نا غیر ممکن ہے کیونکہ انہوں نے ایک دفد لینے گناہ کا بوجہ مسیح پر رکھ کر دو بارہ پھر گناہ کا بوجہ مسیح پر ڈواننا جا ما یہ دو بارہ بینے گنا ہوں کا بوجہ مسیح پر رکھنا مسیح کو دو ہا رہ صلیب برکھینے کر ذائیا کرنا ہے اس سے ایک

حالتِ عبسائیت بیں گن ہ کر نبوالے کی توبہ قبول ہونی امکان سے خارج ہےجب تو قبول نه وی تو بیگناه دوزخ کا باعث موسی می میان نیکوره بالاک نا مُدخط عبرانی باب ورس ۲ سے سخو بی ہوتی ہے کیونکہ اگر معداس کے کہ ہم نے سچائ کی بیجان حاصل کی ہے جان بوجھ کے گناہ کریں نومچھ کنا موں کے لیے کوئی فر بانی نہیں گم عدالت كا ايك مولن ك أنظ راور انشى غيضب جو منى لفول كو كه الله اقى سي انتنى به ستّجائى كى بىجان ىينى دىن عىسوى كى سچائى جان كر عىيسائى بهونا اور بيوما سنب عبیائیت بیل ان مرنانو ان گن موں کے لیے کوئ فدیہ با فی نبیل کیونکہ عیسائ ہونے کے پہلے جوگن ہ ہوئے تھے وہ تو مسیح کے فون نے دھو لیے اب بدالیائ ہونے کے جوگناہ ہو بھے ان کے لیے کوئی اور فر ہانی باقی نہیں جربہ گناہ دھوئے عاویں مگر بیسے گندگاروں کے لیئے عدالت کا ایک مونیاک انتظار اور آتشی غضب بعنی دون خوانه کاروں کے لئے تیار کیا گیا ہے باقی سے بینی مالت میسا أيت میں گناہ کرنے والاسے معاجبتم میں داخل کیاجا و گیا۔ عبسائ ہوکر گنا ہوں سے بچناغير مكن اوركن موكا بدار صربح دوزخ كو يا عبيائي موناجتنهي مونا ب اكر نسی عبیسائی کے دل میں پرخیال گذرے کہ برگنا ہ حالت عیسا بُہت میں عبیبا ہُول سے ہوتے ہیں وہ بارربیہ تو بربختے جا سکتے ہیں اس سے جواب ہیں کہا جا تاہے کہ یا دری فنظر صاحب اینی کتاب طریق انتجات مطبوه پی الله علی معطره میں زمانے بیں ۔ نوب و بازگشت سے سب گنا ہ کی سزاسے درگذر فرکرے گا۔ انتہیٰ ب اس سے ظاہر کے گناہ کی سزاسسے درگذر فہ ہوگی اور بقول یا دری فنڈرصاحب مندرجدمبزان عق صفحه المسطر اتوبه وبازگشت كنا موس كاكفاره نهبس موسكتا اور كن ه صرف اسى سے معاف نه موكا ، انتمىٰ ن الغرض عبسائي مذمك كا وارو مدارا ورسخان كا فريد مسكل فديه اوركفاره نحاك ینے کا فی نہیں ہوسکتا اور مذکو تی سیحی مسیحیت کی حالت بین گن ہوں سے نے سکتا ہے اورنانجان ابرى إسكتاب بكالاركو ع خط عبرانيه ووزخى موسكتا ب سوعيها بروا

نجان کا ٹھیکے ٹوٹ گیا اور مفت کی منجان کا سنون بینی تمھارے فرضی کفّارے کا ابطال در حقیقت تمھاری منجان کا ابطال ہے جو انجیل ہی سے کرمے د کھلادیا گیا،

المنام اورد محرمذا بن

مر قور مضرت مير اصرفواب صا.

عیسائیوں نے بیٹا بت کرنا چا ہاہے کہ قرآن نٹریون پچپلی کیا بوس بطور مرقہ
لیاگیا ہے کیو کہ تعلمیں ملتی جلتی ہیں لنذا وہ انسانی تصنیعت ہے پھر عیسائیوں کے
فوشہ چین آریوصا حبان نے اُن کی بیروی کرکے ہیں الزام قرآن شریعت پرلگایا ہے اسکے
مجھے خیال آیاکہ ابنی مبارک وحقانی کتاب اور نبی کر بھی اسدعلیق سلم پرسے بیس بھی بقدر
اپنی طاقت سے اس الزام کو دُور کروں ہ

حقیقت ہے ہے کہ لمتی جاتی تعلیم سے ان لوگوں نے دھوکہ کھا یا ہے یا مخلون خلا کو دھوکر دینا چا ہے ہوستے پہلے خیال کر دکہ بچھلے زمانہ کے دولتمند دی کے پاس رہیم اسر فیاں بعل جواہر مدتی ہیں۔ گھوڑے ہاتھی وغیرہ ہوتے ہے۔ اوراس زمانہ میں کوئی اسر فیاں بعل جواہر مدتی ہیں۔ گھوڑے ہاتھی وغیرہ ہوتے ہے۔ اوراس زمانہ میں کوئی امرا بھی ہیں چیز ہیں سکھتے ہیں توکیا اگر بچھلے مکھے پتیوں سے زیادہ واس زمانہ میں کوئی کر درط بیتی ہوتو دہ اس سبب دولت آئی جو ائی ہوئی ہے جوب ہوتی تھی اور پانسامیر تو پہلے بھی ہو چھے ہیں ہے دولت آئی جو ائی ہوئی ہے جب ورلتہ ندی تھی اور پانسانہ ہیں توکیا اب یہ مخالفان اسلام جا ہے ہیں کاب جو دولتہ ندہ ہو اسکے خزاانہ میں ہجائے روہ ہے کہ نجابت کے دوجہ ہوں تب معلوم ہو جو دولتہ ندہ ہو اسکے خزاانہ میں ہجائے دوہ ہے کہ نواز دو انگر رکھیجو رہیں نام نے اپنے اس کے دوغیرہ کے درخت ہوتے سنے اور اب جو نما بیت عمرہ باغ کوئی لگا تو اسمیں کے دوغیرہ کے درخت ہوتے سنے اور اب جو نما بیت عمرہ باغ کوئی لگا تو اسمیں کیلے وغیرہ کے درخت ہوتے سنے اور اب جو نما بیت عمرہ باغ کوئی لگا تو اسمیں کیلے وغیرہ کے درخت ہوتے سنے اور اب جو نما بیت عمرہ باغ کوئی لگا تو اسمیں کہا تھے دونا ہو کھی والے کوئی لگا تو اسمیں کیلے وغیرہ کے درخت ہوتے سنے اور اب جو نما بیت عمرہ باغ کوئی لگا تو اسمیں کے کھی والے کا مواسم کے درخت ہوتے سنے اور اب جو نما بیت عمرہ باغ کوئی لگا تو اسمیں

ان درخنوں سے سے کا مام میں نہ ہو ایک سم بکائن ہول اندراین دھنورہ وغیرہ لگائے جائیں نب فابت ہو کہ برباغ الو کھاہے ورنٹا بت ہو گاکہ بچھلوں کا سرفہ البير بهى غوركدو بهلے با دشاه بين اعلى درجه كے البيروب كوخطا بات د باكرتے نفح تو أن كامضمون اس قسم كا مودًا تها مها رس قرت بازو بابها رس خبرخواه بالطنت كى يشت ديناه وغيره أب السكے برخلات باغى مركش دشمن ساملنت حرام خور وغيره خفا بات عطا بول نب معادم موكد مجعلول كاسرقد نبس سي كها وبصور کی تعربیت ہوئی تھی عمدہ بوٹا سا قند جا ندکی طرح چیرہ گوراریگ دانت موتی کی لڑیا أكمصين حورجيسي اك سولوان مفوري فارا ما مفقي ما ناركان جيس محمول وغيره-اب ہمارے مرعی جاستے ہیں کہ بہ تعریفیس نو باسی ہوگی س اب اس کے برخلاف بہ تعربف معتوقوں کی ہونی جائے الرکے برابرفدسور کا ساچرہ شب دیجر کی طرح زاك كتة جيد دانت ما منفى كي طرح أكميس مكور كصبي فاك مس والى معورى رسولى والا ما تفاخرگوش كى طرح كان - پيچها انبيار و حدائيت كى تعليم ديتے تھے ،-راست گفت ری اورنیک کرداری حکم فرماتے تھے زماسے رو کئے تھے فساو سے كوث ارس بات مقرص ولايع سيمنع فرمان من عباق المي كا حكم كرت سف وغبره داب جونبى تشريف لاويس توانكي صدافت كاسعباريه سوكم شرك حكم كرس عما دي روکیں راست گفتاری ونیک کرداری کے پاس فطعًا نہانے دیں زاکوجائز فراویں ف د اور کوٹ مارکوفرض و واجب مصراوی مرص ولائے کو باعث تواب کہیں وغیرہ۔ يهلي ببيون في حكم فر ما باسب فون مذكرو مان باب كا اوب كرو اب جنبي موده أت برخلاف حكم دے كمنولريزى تواہے اور مال باپكا اوب باعث عذاب - مال باپكو فوب ج نے ارتے جا میں احد ہر گر اُن کی اطاعت نہیں کرنی جائے ادر برامک گھر میں امک بنھوع با دیکے بیئے ظرور رکھاجا وے نت ٹابٹ ہوکہ اس نی نے توراة سے اپنی تعلیم نہیں جرائی ادرنیز بہ حکم کرے کہ خدا سے بہار نے کرد بکد دنیا سے دل لكا دُاور مخلوق خداكويا رندكرو بلك حبقدر مكن موانكوستا وُ تومعلوم بوكم

سے اس بزرگ نے کھے نہیں حاصل کی بلکہ اسٹی خص کی طرح جس نے گذہ ہر ورہ سے ساتھ خشکہ کھا کر کہا کہ خشکہ باگندہ بر ورہ اگر جہ گندہ است لیکن ایجاد بندہ است بیارے ناظرین! رسول العدصلی العدع بیسلم نے کب فرمایا ہے کہ کمیں تاخی سالم سے جدا گا نہ فدم ب الا یا ہوں جو پھیلے مذا ہے بھی بالکل الگ ، اور فطرت ان نی سے مغا کر سے اور قرآن نظریف نے کہ بھی تعلن مغا کر سے اور قرآن نظریف نے کہ بھی تعلن نما ہے کہ بھی تعلن نما ہو بھی کے بھی تعلن نما ہو کہ کہ بھی تعلن نما ہو کہ کہ بھی تعلن نما ہو کہ کہ بھی تعلن نام ہو کہ کہ بھی تعلن اللہ بھی کر دکھ ہے تعلن اللہ بھی کر دکھ ہے تھی تعلن اللہ بھی کہ دشت کی بوں قرآن نظریف کی درفیت اس باغ بیں کی علی ورفیت اس باغ بیں کی علی ورفیت اس باغ بیں لکھ دیکے ہیں اور کی جھے گل خرا نوں سے مال و دولت اس خرزانہ بین جس کر دیے ہیں اور کی جھے گل خرا نوں سے مال و دولت اس خرزانہ بین جس کر دیے ہیں اور کی جمل کی خدو خال وسن وجال اس فرآن نظریف یا ک چرہ میں اکتھے در کو درب کے ہیں۔

بازارگرم تخصف داکی عبادت کاایک مکان بھی ندینا ندائے ، ملکہ لاکھوں کروٹر اور مطاكر دوارہ سے ہوئے تھے اور بنتے مائے تفے بلکہ اب بھی بن رہے ہي اورلیندہمی بنتے جائیں گئے آربوں نے مھی کو می خانص خدا کی عیارت کا مرکان سنوزنهیں بنا با اورنه خداکی عبادت کا اُن کو انظی شوق ہے مبطی مسلانو کی ہوڑ غرضكه نزول قرآن كے دقت تام اديان مرجيكے عقص اور تباہ ہو كئے تھ قرآن كرميم اور رسول مقبول صلى المسرعلية وسلم في الن مرے مرو كے مارا مرف وو بارہ زنده كبا اور جنفص ان من تقع الكونكالد ما اور دوسرے كمال انبي اضاف کے اس کا فام اسلام رکھاجس کواسم اسمیٰ کت واجہے۔ بي كل اويان كهنه محلول كي طرح النك ته ويران ولا نتي مرمن بهو كيُّ مقوادر ن ذاما درازسے اس کے ساکنین مرح کھٹے مجلے منفے اور ان کا کوئ وارث خفیفی زندہ نمیں نفا بلکہ موجودہ اینٹوں کے ڈھیر بردوسے گندارا ورناایل قابض منواسدتہ ب وہران اور آجاڑ محلوں کے مصالحہ سے ایک نیامحل ننا رک جس کا نافران ليفضل وكرم سے اور مصالح معى اس كى تميل ميں لينے خزارنہ عامرہ سے لگایا بها تنک که و همل کمل موگیا محصلے معلوں میں کوئ ایسا کمر ونہیں تھا جواس میں نہیں سے ذکوئی ابسی نن و نشین تھی جواس میں نہیں تعمیر کی گئی ہر موسے آرام کے مرکان میں خلوت ومبوت سے ہال ہیں بڑھے مسباہے بیمحل سجا ہدا ہے کوئی حزوری سامان نہیں ج اس میں متیا نه ہوں اندر باہرسے یہ محل ارامسند و بیرامستہے۔ در بارے مرکان بھی ر ان خانے بھی ہیں یائیں باغ بھی ہیں کچھریاں میں ہیں اصطبال مہی ہیں فیل خانے اور شنز فانے ہمی ہیں سول اور ملٹری محکمہ موجود ہیں، ججوں اور منصفوں کے لیے جگہ ہے سن بوسف م عيسني يرسفا داري ، آنچه خومان مهددارندتو تنها داري جر کھے بھلے متعدد محلوں میں تھا وہ بھی اس محل میں ہے اور اس سے زیادہ ہمی ہے اب اس برزیادت نامکن ہے جبیباکہ انسان کی بیارا کین جامع کل موجود ات ہے اس طرح ن شریفی مل مداسب کی حقانی با تو س کا جاسے ہے ایک دائر ہ کی طرح کل صدافتوں

محیط ہے اسپرزیا دتی ہوگی توبد نمائی ہوگی کیو ککہ فوسٹ نمائی اور کمال کی امپر حد ہوگئی ہے کسی امپر اور کی اور کسی کا دی اسپر حد ہوگئی ہے کسی اور میں اگر جائے الکلیاں ہوں تو یہ زیادتی باعث نقصان ہوگی انگلیاں ہوں تو یہ اور اس اور میں تو بیاری کہلائے گئی نہ باکران نی جسم ہرخصوصاً چرا مرکبت اور رسو لیاں پیدا ہوجا ویں تو بیاری کہلائے گئی نہ اور دست میں وجال۔

عبسائيوں كولين كفاره اور تنكيب كي بهت از ہے اور آربوں كوادا كون اور بيوك برا الممندس المداسلام كمعترض ين تقصول كى طرف خيال سبى نهيس فرات اوراسلام محصن كوتنب سے تعبیر کرتے میں اپنی آنکھ کے شہتے کو تنکے سے ہمی کمتر بھھتے ہیں اور اسلام کی خوبوں کومعائب بناتے ہیں نعصرب ہمی عجب بری ہے اس میں ادمی اندھا ہوجا تا ہے بہرا ہوجاتا ہے عقل ماری جاتی ہے غیرت اُڑجاتی ہے نشرم نہیں رہنی ایضا ف کا خون ہوتا۔ بھلے چنگوں کو مزمہی جنون ہوتاہے دنبا کے معاملات میں برے مشیار بڑے لائن فائن بڑے موجد بڑے صناع بڑے سوداگر بڑے امیر بڑے مربر بڑے منصف گردبن مے معاملہ میں بڑے اوا ن بڑے مرور بڑے بیت بڑے بودے بڑے ناقص بڑے لايروا كا بدبيس تفاوت ره از كياست نابر كوا باسسب نوبير تفاكه دين كانام مي ند بینے اس کا ذکر بھی ورمیان دلاتے بنیں ملکہ دنیا سے زیادہ ان کے یا دری دیں کی منادی میں سرگرم میں کروڑ وں روبیہ یانی کی طرح اٹائے ہیں اور میاستے ہیں کا مفرک غربوں کو ہندو و ک کومسلانوں کو جو ہڑوں کو جاروں کو عیسائی بالیں اور اپنی طرح انسان برستی برفائم کریں -اصل غرض وہی عیسائی بنا نا ہے اورکوئ مطلب نہیں عيسى عبسى ول تراكيا لك كامول - بوأن عقلمن ون كا وظيفه ب الكي منه س خداکانام کمیں نہیں سنا خداکو جھوڑ کرمینے کے نام کے گیت گاتے بھرتے ہیں احداس کا جلال مناف يجرت بين بيمراني سنجات كيليك مصرن مسيح نامري عليا بصلاة والسلام بينونس ومطهرانسان كبيلية لمعون مونا اور نببن ون كم اليّه دوزخ مرسنا قبولكر في م خدا سے نبیں شراتے فدائے تعالی مرابت وے بر آریوسامیان جنوع جالبس

سال سے مندوو ک کے گھر میں جنم لیا ۔ سے بہت ان آرین مهاشوں نے بنی دیا نند کے دید مہمائن کو بڑھاہے اور مجیونی سبھاکا مطالعہ کیا ہے تہے ان لوگوں دلوں میں ایک خاص ولول اور جوش ببیدا ہوگیا ہے جس کے باعث یہ لوگ کپنے سے غیر مذاہب والوں کوعمو یًا نفزت کی بھی ہے وہیجیتے ہیں جس کی وجہ سے مرسی طبقہ س آزردگی اورکت بدگی کی کھاڑی وسیح و النف ني فرسب كي المدمي اخبار كالسنة من رسام الجهاية من سامس میں سکول اور کالج بناتے ہیں اوگو کو سینے فرمیب میں داخل کر لیکے لیے کوشند کرتے میں خدااورسول کو گالیاں میتے میں بزرگوں اور بیٹوا وک کی سورتے میں جبوتے الذام مسلما فوں کے بزرگوں برلگاتے میں مسلما نوں کو بھی اکس نے میں کہ ہمارے سائعة بهوں سکھوں کوجھی ورفلاتے ہیں یت رصیاں دو حیار کر ھیکے ہیں جس میر بجزندامن بجه الفنه تبيان اور شده بوسف واسام كثر برس تعوق نطامين مردم مشناسي مجى نبيس ايك شخص كوجواسلمان نهيس مقامسلمان مقهر اكر أربيابا با اس في عجيب عجيك كملائك ملائدة في سبق عالى كيا ودا مك المررزكو آربير بنايا وہ کھا پیکر حمیت ہوا ابساگیا جیسے گدھے کے سرسے سینگ اور ایک شخص کو مولوی اور سید بناکرمسلمانو س کواس کے مام سے گا لیاں دیں آخر اس کا بھاندا بيُصوط كبا اورمعلوم مهوكياكه برسب آربيرصاحبان كي عنايت تفي وه تعفس يرطها عاممي معولى تحاجه جابكه مولوى - معلوم نبيس كه اصل مين أربي صاعبان كاكبيا قصدہے اُن کے دید میں بے اُناک جہا دکا حکم ہے لیکن اب وہ زمانہ نہیں۔ بارس الم عالى مقام على السلام ف أحكل جهاد كرام بون مين ايك للم مكسى ہے جس كا پدلاست عربيم اب حیث دوجها د کا اے دوستوخیال ، دیں کے لیئے دام ہے اب جنال رجال اب زہانہ بدل گیا ہے علم وفقل کا زمانہ ہے دنیانے کا یا بلٹ لی ہے ۔ تج بد بادری

ورآريد دونون اسلام كرخلاف تلے ہوئے ہيں اورسم برج طبع آتے ہيں اور كے نه يجه ي طيع الأكرت بهنا من وع بين الزاملام كانتم مول جننا اسلام ف كُفتْ تَعَا كُمتْ جِهَا أب يه بره صفح عن نصيب اورعفلمنداسلام میں داخل ہو بھے۔ اور بیو فو ف اور بے عقل بیت حالت میں گرما میں سے ا در لاجواب موكر الشرمنده موسط اسلام كاباغ بيو لي الحليكا اوركاف دار عِمارً يال كا في جائب كى اورجَلائ جائيل كى خدا كفضل كى بَوا جِلے كى اور انکھوں سے پردہ اُڑا دی گی کانوں کے بوجھے ڈور ہوجا میر مح عقلیں اور ذہن مصفّا ومعطر ہوجائیں سے۔ اندھایں اور بسراین دور ہوجائیں گا۔ حضرت ميرنا غلام احمرصاحب سبح موعود ومهدى مسعود كي تصانيف لوك غورسے بڑھیں سے اور فائدہ آ مٹھا بیں سے -اور قرآن شریب ورسول مفبول الى اسدعدج سلمربرايان لايس - على رسوال مالسعدج سلم وفت كافر لدار أسطاكر فو دفتل ميئ سيئ سي من اسلام مع برخلاف فالمعطانيوالي فلم ت زبع ہو بھے بھواسلام میں داخل ہونگے اور کھے چہ چاپ ہوجائیں سے اسلام سر لمبند بوكا سبخ مسلمان اقبال مند بوشي ما دے جفكرات مث جا كينگ امن وامان سوجا وليكا يااسدوه زمانه جلدلا اورسيس عادى المحصول سے فررت نا نه كاتا شا دكها- آين يا رب العالمين

اسلامی بوتبوسی

مم سلمان مندوستان کے لیئے سال اور یا اسلامی کیا مبارک سال میں مرحوم سرسیدا حکم خان بها در کے برانے خواب (اسلامی یونیوسٹی) کی نجیرگا افاز موگیا۔
کون خیال تا تا کہ مسلمان استار دلی جوش سے سائقہ ایک اسلامی یونیورسٹی انم کی بینی مزہبی مقابلہ ومباختات ۔ ابڈیٹر

نے کے بیئے آئی جلد آمادہ اور ستعدم وجامیں مے، گرخدا وند نعال جب تواس کے سامات ہی تجدان طرائے ہیں۔ اسلامی و نمورٹی کی ایسی عام نحر مک ہوا اسلامی ادر در میں بی جانی ہے ہیں بناتی معداس الدہ الدی کیساتھ سے جدرات ن مربِ عظمیٰ سے حاصل کرنے کیلئے پوری کوشش کرنی جائیے۔ اور دنیا کو دکھا دینا جا ہے بتى كالمى بمالت اعتراضول كانبارى وه خداك فضل سے اب يست دورست قرم بن رہی ہے۔خدا دندنا لی جبسی کا م کارادہ کرا ہے توست بهلعام طور برأس سے سباب اس دنیا میں پیداکر، ہے (افداداد دست شیعًا هیّا اکسیابله) یعن جب خداسی م کارا دہ کر تا ہے تواس کے اسباب متباکردتیا ہے تعبیک سے سنالی ب وفن بھی ابسا مور ماہے ایک طرف توحصور کلمعظم قبصر مند کے جشن جا ہی بلندموا اوردوسری طرف ہاری فوم کے برنس کے طمینس سراغا خان بالقابہ سادمی فادرا ده كركے كم سے كم بيس لاكھ روپينے فراسم كرنيكے لئے تا م مندوب ايس ن مراک قوم کے ہی خواقہ دل مر ى سے كە يىن سائف كے كيم مير عوز بزدو بزركو! اب صرف كام كا وقت المقو امرہ البی کو بوراکر کے دنیا کو دکھا دو کرنم میں وہی رفع اللہ يمنفدس دين سلام وربيت كيهي. اور ُان قدمور) نندگی کا دعوی کرنی میں لینے طربی عمل سے سیجھادو کر حیازی رسول (اروامنا ف ا مری آخری عمر کی صرف ایک بری تمنا برے کا باتم مم سلامى بونيرستى كواكسي بالكرام بوائي بورى كونش عنده كى والهي ميرصرف ن سى سيا كمس كم بيس لا كمد رويد فراسم كركابي وي

صرفات كما موار بورط

حضرت فلیفتہ اسم کے کہ بیت اب فدا کے فضل سے بہت اچھی ہے گو ابھی بابر شرف اسمی بابر شرف کے میں اسمی کے میں میں مرف کا اب بہت محفوظ اسمی بابی ہے میں اسلامی یو نبورسٹی ۔ جو نکہ بہت کی طرف سے شاکع ہوا ہے وہ دوسری جگہ اس رسالہ میں درج ہو کیا ہے ۔ چونکہ بہت اس سے ماب دریافت کرنے منصے کہ ہمیں اس سے ماب میں شرک ہو جو کیا ہے ۔ چونکہ بہت اس سے اسلامی میں شرک ہو ایک میں اس سے ماب کی مراب سے ایک میان میں اس سے اسلامی میں شرک ہو ایک میں اس سے ماب کی مراب سے اسم اسلامی اسلامی میں شرک ہے ایک عام اعلان شاکع فرمایا ہے جبہر ہما رہ سب احباب کو کا زبند ہو فالی بیا ہو کی زبند ہو فالے ہے ۔ وہ اعلان شاکع فرمایا ہے جبہر ہما رہ سب احباب کو کا زبند ہو فالے ہو کی تبدیل میں نبورس کا عنوان ہے ۔ " اعلان ضرور می نبولی کمیں شور میں نبولی کی میں میں خوالے ۔ وہ اعلان میں کا عنوان ہے ۔ " اعلان ضرور می نبولی کمیں شور میں خوالے ۔ وہ اعلان جب کے دوہ اعلان جب کو میں میں خوالے ہو کہ کو نبولی کی تبدیل کے دوہ اعلان جب کو ایک کی میں نبولی کی میں خوالے ۔ دوہ اعلان جب کو ایک کی میں خوالے ہو کی کو نبولی کی میں خوالے ۔ دوہ اعلان جب کو میں خوالے ۔ دوہ اعلان جب کی میں خوالے ۔ دوہ اعلان جب کی میں خوالے ۔ دوہ اعلان جب کو میں خوالے ۔ دوہ اعلان جب کی دوہ اعلی خوالے ۔ دوہ اعلان جب کی دوہ اعلان جب کی دوہ کی دوہ کی دوہ کر دوہ کی کر دوہ کی دوہ کر دوہ کی دوہ کی کہ کر دوہ کی کر دوہ کر دوہ کی کر دوہ کر دوہ کی کر دوہ کر

در بوند اس وقات ایک مرخ ک ایک سلامی بدندورش کی مندوستان مین فام کرنیکے بیئے ہوری ہے۔ اور تعبف امبا بنے یہ دریافت کیا ہے کہ اس چندہ میں ہیں جی بھی شامل ہونا جا ہیئے یا نہیں اس بیئے ان سب احباب کی اطلاع کے لئے جواس سلسلیس شامل ہیں ہوا علان کیا جا آ ہے کہ اگر جہ ہما رہ باخ سلسلہ کی خاص فرود کی جواس سلسلیس شامل ہیں ہوا علان کیا جا آ ہے کہ اگر جہ ہما رہ باخ سلسلہ کی خاص فرود کی ایک بہت ہیں اور ہماری قوم پر بہت بوجھ چندوں کا ہے۔ "ماہم چنکہ یونیورسٹی کی نتو بال ایک اورمفید ستے ہم بی خروری ہود دیں کہ ہما رہ احباب بھی اس سنزی میں اورمامی فارمی خاص مرد دیں کہ اور الدین

بعض اخبارات میں برغلط خبر چھی ہے کہ جناب خواجہ کمال الدین صاحب کی جبعث کورٹ پنجاب کو اجبر کردینے کا جبعث کورٹ پنجاب کا کھ روبیہ جباندہ فراہم کر دینے کا وعدہ کیا ہے۔ بدورت نہیں۔ خواجہ صاحب جماندا میں معاوم ہے کوئی بیا

و مدہ نہیں کیا۔ احدی جاعت کی نثرکت جو کھ اسلامی یونیورسٹی میں موگی وہ اس اعلان کے مطابق ہوگی جواد پرورج ہے ۔ بینی ہماری جاعت کوئی خاص رقم علیحدہ فراہم كرے دين كا وعده نهيس كرسكتى - فإل خود حضرت خليفة الميخ في ابك مزار رويداس جذومين مينے سے المجتميل كميٹى كولكه مديا ہے۔ دوسرے احباب جما تك أن كو توفيق موكى المي نٹر کب ہوسکیں گے ۔ جہانتک چندوں کا سوال ہے ہاری جاعث دوسری جاعتوں باعامدالل اسلام سے ایک حارث ایک خاص المبیاز رکھنی ہے اور وہ بر ہے کاس چھوٹیسی جاعت پر چندول کا اسقدر بوجھ ہے کہ دوسری سی جاعت میں اسکی نظیر نہیں ہے۔ دو مدرسے ایک خالص دینی تعلیم کے لیئے اور ایک بینی و دنیوی تعلیم کے لیئے۔ اشاعت اسلام کا ایک پیم انشان ساسلہ ایک لنگرخانہ مساکین ویتامی کی پرورش - عارتوں کا وسیح سلسلہ - بیسب کام اسد تعالیٰ کے فضل سے اس جاعت جراح چندوں سے ہورہے ہیں اگرسب مسامان ایل پر دینی کا موں کے لیئے چندہے بی احدی جاعت دیتی ہے تو بیس لا کھ کہا بیس کروٹر رویب کا جمع ہوجا المجھ کا امر نهیں ہے . ایک ماہ کی آمدنی دبیر بنیا بہ سے لوگوں کو گراں معلوم ہونا ہے مگر ہواری جاعت نے علاوہ معولی چندوں کے ابھی تعمیر بورڈ نگ و مدرکے بئے ایک ایک اه کی آمدد بنی منظور کی ہے حضرت کسیج موعود عظمے انفاس طبیب کی برکت سےاس جاعت میں دین خدمت کا وہ رنگ یا یا جاتاہے عبل کی نظیر بھیٹیت جاعت ووسری جگد منی شکل ہے ہیں ہارے دوست بمرحال ان سب جندوں کے علاوہ اسلامی بونیورسٹی کے چندہ میں بھی اپنی استطاعت کے مطابق نشائل مو بھے اور دوسرے چندہ دبینے والوں کے ساتھ نشر یک ہوں سے۔ علاوہ روبیہ بافلمی مدد دبینے سے ہمر ال سے بھی اس تنحریک میں شامل ہیں اور دعاکرتے ہیں کہ اسد تعالیٰ اس سنح مک کوسلاؤں ك يئ مفيداور اركت بنا وے - اوراس كوكامياب كرے - آمين وم شاری ساسله احدید : گذشند مردم شاری می بوشکلات ساسله مدیم مِن مِین آئی تصیر اس دفعہ انسی کا اعادہ مور اے۔ حالا کار کورنمنٹ کی

رف مص شاركنندول كوصاف مرايات لمي تقيس كم جوفرة كوكي الل مذمرب لكها وسعوه نکھاجا دے اوراس کے لیئے علیحدہ خانہ مبھی صوبہ بنجاب کے فارموں میں ہے۔ مگر شاركىندوں كوچۇ كمەپنے كام كى بېرال كاكوى خوف منىي دە جوچا سىتىم مركزات امریت سے بہیں بنکایت تہنچی ہے کا حدی نام کا نداج فرفذ کے فاندمیں درست نہیں ہوا اور شہار کنندوں نے پر وا پک نہیں کی کہ دریا فت کرکے لکھیں بلك بيض و فن كسى ك احدى لكهوا في يرجمي نبيس لكها-اس كاعلاج اسقت تدكيمه بهى بوامشكل بي كيوكمه شماركاكا معمومًا بهت منك وقت مين شروع بواس ادرجنبك كرسيرندن صاحب مردم ننارى ك نونس مين اليبي بانيس لائي الكي الكي اسوفت كك مردم شمارى كاكام ختم سويجا سوكا - اوران شكا بنول براب كوى نتيجه رس نها ب وسكنا حب امرت ر جسي شهرمي و مال سے قوا مرمفصلات ميں ما امید وسکنی ہے کو ننارکنٹ کے فرقہ سے درست اندراع کی پر واکریں سے۔ ال كانتها بي م كالمجم تعدا وكاين لكنا بومشكل بوكيا-ادره بُسكال مستخطوط أسئ بين جنسے معلوم ہواكہ وال فرقدكا خان عليجاره کوئر ارکھائی نہیں گیا۔ بنجاب میں جب ترتیبی سے فرقد کا اندراج ہوتا ہواس بنترتويهي تنفاكه ايسا اندراج ننهى موقا تاكه كم ازكم كورنمزث اوريلك كوصيح عاعدا د کے متعلق کوئی دھوکہ تو نہ انگیا۔ اور بیر مجمی معلوم نہیں ہو ماکہ ایک صوبہیں فرقوں کی تعدادعلیجده معلوم کرنے سے اور دوسروں میں بذکرنے سے محکمہمر وم شماری کا ى نشارىي - اگرفرفوں كى نعداد كا يته لگا مامفصود مفا توكل مندوستان مايك سى على رامد مونا جائيئے تفعا اور اگر اس كى حرورت نه منعى تو پنجاب بيس اس خاندے ر کھنے اور اسپر مرایات کے جینے کی کیاخرورت پیش آئی تھی۔ بگال میں انجراعمید مؤلكير كے سكرٹرى عكيم ليل احكر صاحب سيرنڈ نٹ صاحب مردم شارى بنگال كو اس بان کی طرف توجه دلای که فرقه کااندراج بھی موتو ان کو بیجاب ملاکهمف برے فرامیب جیسے مندوا ورمسلمان ہی مردم شماری میں تکھے جاویں گے۔اورفرقوں کے

ام نیس کھے جاویں گے - حالا کہ اسی ضلع مؤگیر میں وہاں سے سپر نڈنٹ مردم شاری نے احدی فرقہ سبت نز فی کررہا ہے ۔ احدی فرقہ سبت نز فی کررہا ہے ۔ اسمال یہ اجھا ہوتا اگر فرقوں کی عدد نشاری سے متعلق مندوستا ن سے سب صوبوں میں ایک ہی راہ اختیار کی جاتی ۔ میں ایک ہی راہ اختیار کی جاتی ۔

الحجمنها كے احمريد ،- فرورى الهاء سے آخر جو اجلاس مجلس عمدين كا موااس ب چند شجا دیز انجمنهائے احدیہ کے شعلق منطور کی گئی ہیں۔ \ق ل کانفرنس انجمنها احمدیم منعفدہ وسمبراللہ میں ایک تور ایک واصل یا فی نویس کے رکھا جا نیکی پیش کی كئى تقى عب كا منناء يه تقاكر موجوره صورت عب ميس بقايو ب كامط البيرهامي انجمنوں برہی چھوڑ اجانا ہے اطمینان مجنش بنیں اور کہ باقاعدہ وصولی جندہ کے لیے ايك واصل بافى نويس دفتر محاسب صدرانجن احديبيس مواحيا بيع واسموا رفرست جدمهان المحنهاك المديدمع اندراج موعوده جنده كى ركع اورميسا حبيبا جندهكسي ممبرس وصول بونا يسب وه اس كي رجيطرو ن مين ديج بونا رب اورجن ممبران كى طرف بفا يا مو انسے مطالبہ صدر آخمين سے كمياجا و سے تاكداب امطالب مفاحی مخبن ك كاركنول كے ليئے بعاد ريا دد بانى اور مرد كے كام دے اس نتج برز كے ساتھ بعض ممبران کا نفرنس کو اختلاب رائے بھی تھا کا نفرنس کی کا رروائی مجلس معتدین میں بیش موكر كفرت راسے بر فبیصلہ مواسے كدواصل باقى نوس كھا جاوے براسامی عنقریب بربوکرنے وعدوں کے مطابی چندوں کا اندراج ہوکر با قاعدہ مطا لیے جاری ہو نگے۔ اس تجویزکور یا دہ مفید بنانے مے لیے بكر بيرسب المجمنون اوراح بالنبي بور ورفواست كرما بول كدوه دو بيب في رويب چنده والی نبح یز کو بهت جار عمدرا مرمیلا دیں اننک بهت سی بری الجمنیر اس بارے بیں خاموش میں -اسلیم بیں صرف ذیل کی انجمنوں اور احیاب کی طرف سے اس بچریز بچلدرا مرکی اطلاع آئ ہے ۔ انجمن احدر بعصار انجراع مرد بملط تخفضل كريم سفيشن اسطر إبدى إنده صلح كواط المبن احديه بنارس -

W.

انجن احدید سابیگله - انجن احدید برق کے دیگر وسائل میں سے ایک به ذرید سویا کی امر میں ترقی کے دیگر وسائل میں سے ایک به ذرید سویا کیا ہے کہ دہات میں چو کا نجمنیں بنٹی مشکل میں اور داوییے فی روپید والی تجویز کیا ہے کہ دہیات میں چو کا نجمنیں بنٹی مشکل میں اور داوییے فی روپید والی تجویز برجمی عمدرا مشکل ہے۔ اس بے بہائے دو بینے فی روپید . . ، ما ہوا را مدسے برجمی عمدرا مرشکل ہے۔ اس بے بہائے دو بینے وی روپید . . ، ما ہوا را مدسے بینے کے دیات میں وصولی غلم کا انتظام کیا جا وے اس سے بیئے ذیل کی تجادیز منظور کی گئی ہیں :

۱- دیمات میں جواحدی رہتے ہیں اور زمین داری کا کام کرتے ہیں ان سے ہمی ا ایک سیر فی من عدا در دیگر ببیدا وار سے بطو رچندہ لینے کی نخر کی ہے وے ، بب میں عرف ایک میں بجائے انجمنوں کے جاعت بن فائم کی جا ویں ا دران عانو بیں صرف ایک کارکن وصولی چندہ وغیرہ سے لیئے کہ ہے جو وصول شرہ غلاکا حساب موٹے طور ررکھے ب

 يى طانف سے تھينيو: زمين ارتوابيا دانه زمين ميں گلنے مے ليے بھيناك آلا بعرض اکا فضل ہے جو اسے اگا تاہے جرصا تاہے۔ اس میں تعیل لگا تا ہے اور مھ اس كورب أفتول مصحفوظ ركفتا بعد المدنعالى فرما ناسب أفرع بنت مَّا يُحِينُهُ وَنَّهُ عَرَانُهُمْ تَزْرَعُونَكُ أَمْرَ يَحِنُ النَّ ارِعُونَهُ لَوْنَسُنَّ لْجِعَلْنَهُ مُحْكَامًا فَظَلَّتُمْ تَقَالَهُ وَنَ إِنَّا لَمُؤْمِونٌ بِلْ يَعْنُ عُونَ وَا بعنى كباج كيفتم بدت مواسد ويكفف موكياتم أساكات مواوركميتي بنات مواج اً كاتني بانهم جان تواس كوريزه ريزه كردي بير نماس وفت كباكر سكتي سوائے اس کے کہ کر و کہ اے ہم پر تدیو ہی جٹی بٹری ملک ہم محروم رہ کے " اسی یے زمیندار کی شیت متاد کلانہ ہوتی ہے۔ بیس امبدکتا ہوں کہ ہمارے زمیندار احباب اس بنی بزاعمل میں، لاکر دنیاکی دوسری فوموں کو ایک نمون دکھا ہیں کے کدان کا پاک مرشد مسبح آغر زمان ان مبن دبین کی خدمت اور اسدنغالی کی خاطر قرانی کی تعیسی وقع مجھو کرکے گیا ہے اسب طاقت اسدتنالی کے اللہ میں ہی ہے کہ وہ ہارے احیاب کو اپنے فصل سے ہی یا ٹوفین مجی دے 4 سوی ارکا ذکرر دینا ہمی صروری اطلاع کے لئے اس امرکا ذکرکر دینا ہمی صروری سے کم مجلس معتمدین نے اس اجلاس بیں اس نٹویز کو بھی منظور کیا ہے کہسپرزڈ نط فائز جس کے فرائض میں عظمت صدر انجن سے دفا ترے صاب کتاب کی برتال ہے اسی طرح انجمنهائے احمربد کے حساب کنا ب کی برنال مجی داخل ہے۔ عموماسال میں مانکمایک دفعه سراتمن کے حساب کی برنال وہ ں جاکرکیاکریں عمدما ایک طرف ف انجبنون کی برزال سبرزار نظ د فانزاک بی سفرس کی کرس کے-اور سفرج بحصدرسدی برائمن این مفامی ضرور بان سے دبریا کرے جوعوا برت الفورى رقم بواكرك كى 4 ميمور مل فنظ ١- ايرورو ميموريل فندمين سلغ ايك مزاردويم احدى جاعت كى طرف سے علاوہ ان رقوم مے جو بعض احباب علطى سے علیحدہ وے جکے س

دیدیاگیاہے۔ سب انجنوں کو یاد د بانی کرائی گئی تھی کہ چرنکہ علاوہ اس روپے کے
ہمیتال کا بنیا بھی طاک عظم کی یا دگار میں حزوری ہے۔ اس لیے وہ بمٹ جلد
اس فنڈ میں سب احباب کوٹ ال کرکے اور جندہ جلدوصول کرکے بھیج ہیں۔ اسپر
بہت سی انجمنوں نے قوجہ کی ہے امید ہے بافی انجمنیں اور احباب بھی جلد نرتوجہ

كر كے ممنون فراويں سے ب

شکری گوزمنٹ بیجاس معتمین تنام احمدی جاعت کی طرف سے گورنمنٹ کا نگریہ اور بیٹرار اور بیٹر کرنے کا نگریہ دو بیات کی طرف سے گورنمنٹ کا نگریہ دو بیات کی سکول کی تعمیر میں امرا دا گورنمنٹ کے انگریٹ اس سال دیا ہے یہ رقم وصول ہوکر داخل خز اد ہوگئی ہے۔ ہمیں پوری امید ہے کہ میز آنر سراد کمیس ڈین آیندہ سال ہیں دس مزار روبیہ کی احد امرا دکر کے احمد ی عبت کو منت کورنر والے میں میں اور دوبیہ بورڈ نگ موس کو منت کورنر والے میں میں اور دوبیہ بورڈ نگ موس

برخمسيح موكان

ك ين عرورت بي رو بي ك و اور صرورت ، ين خرج برتعليم ماصل كرنبوا يطالب علول لی-اوران امور کے مصول کے بئے منتظیمن سے بڑھکر مباعث کی توجہ بکار ہے نتظیم اس مدسة كي فدم نهيس أسما سكت جس مديك مردك مالى حالت انهيس اجازت ا جس عد مك نعد ادطلها نرتى كى مقتضى ہو- رويد بھى مواور بر صفوالول كى نور معتدبه نه بوتو مرسمين كوئ ترقى مونهبن سكتى - برهن واليميون اور رويد نه موزوي ظاہر ہی ہے۔ موجودہ صورت کرمرف وظیفے دیکرطالب علموں کو د اخل کیا جا وسے بركز فابل المينان نهيس - جيك كثرت سے اجمع دلوں اور داخوں كے ارام كے اس میں پڑھنے دا ویں سے اسونت کے کوئی مفیدنتا کے اس صرف زرہے پیالیوں موسكنے - اور صرف وظیفے دے دبكر تعادد طلباركو برصاناس سے معنے برس ك فدررویداً آجا دے وہ ہجائے مدرسہ کی بہنری پرصرف ہونے کے نعداد طلبار کے بڑھانے پرصرف ہواور مجراس مجبوری سے داخل ہوے ہو طالب الم ترتی کیا کریں سے واس لیے میں مجلس معتمدین کی طرمنے ساری احمدی جاعت کا اس بات كى طرف متوجر كم الروه باخ بتحول كو اين خرح سے تعليم حاصل رے کے لیے اس مدرسہ میں نمیں مجیمیں کے عظم کہ وہ انگریز ی مررسہ میں مسيحة بين قوده مرسدا حمرب ساعلى نتائج معمق قع بهي درمي ععزت مسيح موعودكي دعوت کی اصل غرض صرفت دین تھی ۔ اس کی طرف لانے بھیلئے وکی سکول مھی آگ ربید بعدراتدارمین قوم کی حالت ایسی تھی کہ وہ با وجود دنیوی تعلیمساتھ مونیکے مجی باخ لوكون كوببت كم يمان بعيجة تص- اب فدا كفضل سے وہ مرملط موكيا-اور قوم کواب بچھاکئی ہے کہ بہاں ہے تعلیم سے لیئے جیجنے سے کیا نوائد ہیں بیکن اس مطا بهي معمرنه جانا چاہيئ بلكدا كب دوسرے مرملدكو كے كريكى طرف قدم اشفانا جا ہے۔ ناکہ ماری ترقی اسی مدیر برک نہ جاوے مدرسدا حدیداس و فت ایک کرورمات میں ہے اس میں تعداد طلبا دکو بڑھائے سے اسکی مالت مضبوط ہوسکنی

مرف و نطیفے دیکر ٹرھانے سے نہیں۔ سروسٹ اس مدیسہ مے سلے طالب عل نباركرنيك واسطى إكسسين كالاسكاس --- كا كهولاجا ناتهى منظورك اینی علاوہ برائمری پاس شدہ طلبارے اور لوے بھی جو اچھی استنعدا و رکھنے ہا اس جاعست میں داخل ہو کرست میں مدرسہ احدید میں جا سکتے میں سکہ میں اس سال بير برائي كن الله بي الله مي العول سكيم مين نهيس بعيني ورج اورج عنيس اسيطح راب سے صرف ندادکتب چرکد بیلی سکیم میں عوام زیادہ منتی اس سینے اب کم کرے اس بلكاكياكيا بي كطالب علمول كرياع وه ايسا بوجم ما بهوس كو أمطاكروه نرقى سي ای الک جا دیں۔ سکیم کودرست کرنے میں میرنڈ نٹ صاحب مدرسداحدیہ نے بدت عنن اوران جركوم ون كياسي مكر برحصه توابيا كفاكه بغيرروب ك اس ميل اصلاح بر گئی ماسان می سیا ون کو نقویت مین مین کی مردر سے اور اس میلائر فوس کی نوج کی - اورسب با نوں سے بیے خدا کے فعنل کی -مبير- بورد گي برس كى تعمير من الجي تقابيلو ننروع ہے- اين المعامى تعرف كھ کے قریب کی فقی کرجنوری کی غیر معمولی بارشوں نے ایک عارمنی روک بیرا کردی ال جو بارسن جنوري ميں بهاں ہوئي اس كي نظير صرف برسان كى بارشوں ميں المنى سيه - أبرن دن اور رات سوائي بهت فليل وقفه كى بارش كا مارس. ادر رسان كراع سيلاب أكبا جا ل النشي الخفوا ي جار بي تعين وما ل عبي يا ني پهرگها - اور بهشه مبی با وجوديكاركنان كى بهت محسنت اور جانفشاني مينفالم نه كرسكا- بهارس بعن احباب كويد عنيال گذردات كدكاركن ن في كوي عفالت كى بوكى اور بعض نے نوبین الى بالى باكرىيا ہے - مگر بس سانتا مرب ردیوں کے موسم میں بارٹن اوراولوں میں اندھی اور سرد بیواکے زور میں جمانتائ فا عبد الله كا حفاظت سے بيتے كوشش كى كئى الرج كد بار من كا ساسار بالك فيرممولى تفاكوششين كاركرنه بوس وبادل ديك كريط كاكام بندي كيون ذكر دياس كا

J.

جو پرچ جلسه فراسب الدا با دمین ۱ اسدادم ۱ بر بقت تبارکیاتها اورجناب مولوی صدرالدبن صاحب نے پڑھاتھا علبحدہ رسالہ کی صورت میں دوہزار انگر بزمی میں اور پانچر اراروومیں جھ جوانا منظور کہا گیا ہے۔ تقییم مفت ہوگا مگر محصول داک نگوانے والول كے ذمه مروكا- اس محمقعان مفصل اعلان بھر موكان تفسیلقران انفسیرالقرآن مجیلی شش ای کے بعد انتک شکس کی داب گذشتنسال کے دونوں نمبرتیارمو گئے میں جوامید ہے بت جدخریداران تفسیرے باتھ میں تینے جاوس گے۔ سی توقف كى وجه سے سے سال كے جندہ تفسير الفرائ كامطالبہ بھى بندكرد ياكيا تھا-اب اميدسے كه نئ سال كاپرچ بهى إربي مين كل سك كا-اور ائيده غالباً وقت پر پرچ كلتار مريكااورموج ده بن تيبي جس كاسباب أفرين كواطلاع دين كى خردرت نهيس سے جاتى رہے گى - ديكن اس كمنعلق بأسب احباب كواس امركى طرف توجه ولاناجا بننا موس كم تفسير ك خريدادان لی نغدا د بجائے بڑھنے کے کم مور ہی ہے۔ یہ تفسیر ایک اعلی با بری علمی نفیر ہے۔ اہل علم اوركم علم اس سے برابر فائدہ اُنھا سكتے ہیں مولوی سب بدم حدمرورث وصاحب علاوہ حضرت لخليفة السيخ كے بكات درس قرآن كوشا مل كرنے كے خود مجى نها بيت خو بي سعا و الفاسير روسيع نظر مككرتفسير مكصتين يتيمن بلحاظ جم بالكل معمولي سے بيني جارسو صفحه ک کتاب ک فیمت مع محصول وغیره حرف ایک رویدیے جواس کا سالاند چنده ہے۔ الجمنين توجركري توكم الك مراد تك نواس كي خريداري أساني سے يُتنج سكتى ہے -جله انجمنوں کے سکرٹری صاحبال کی خدمت میں یہ ورخواست سے کدوہ اس معالمہ براین انجمنوں مرمبران كوتوجدولاوين

صدراتجن اخری قا دیان دارالا بان ضروری نوط ۵- برقسم کا روبیه جوصدرانجن اخریکے متعلق به خواه چنده موخواه ربو بو کی قیمت وه ی شخص نام پر زمیمیا جا باکرے بلکہ محاسب صدر انجن احمدید کے بہتہ پر بھینیا چا ہیئے۔ سکرٹری یا منجر کے نام بھیجنے کی صرورت نہیں - اور نام باکل نہ لکھا جا وے صرف محاسب معدرانجین احمدید

كافى سے

ضروري لطلاع

بالقرآن كم بچهك داو بانى مانده پرهيج سناق ايج ٥- ماي ساله ايم كو د فز مز اسيرواند کئے جا چکے ہیں۔ اب جن دوستوں کواس اطلاع کے پہنچنے کاک پُرج زیق برائے مربانی ت جلد بذريبه كارد دفتر مذا من اطلاع دين - أا الكياس فررًا بصبح جاوي - بدره روزتک انتظار کی جا وسے گی - بعد میں دفتر مزا ذمه وار ندم و گا-اسی طرح خربدارا ن رسالہ کی خدمست میں بھی التھاس ہے۔ کہ آبندہ اگرکوئی پر چہ نہ مے . تو اسکو کم از کم دوسرے میلنے کی دس ایر سے کک منگا کیا کریں۔ مبض احباب تین تین جارجار ماہ بعد ككفته بي-كه فلال يرجه نبيس لا تفااس بيئه وه بيبجدي - حالانك وفدابيا واقع ہوتا ہے۔ کربرچرکوی دوست استا ایجاتے ہیں اوروہ بے پرواہی سے واپس نبين كرتے - بيمراس سنتيج نكال لياجانا سيے ك فلان يرج جون كل مي موجود نهيب فرور دفتر میگذین سے ہی نبیس آباموگا -اسطح دفتر کوسخت نقصان مینچیا ہے۔ اباس ل سے متی الدستے یو کوشش کی گئی ہے سر بندہ تفسیر اور رسالہ با قاعدہ رہے گا۔ سین تفسیراس شروع سال کی پینے مقررہ وقت پرانشا دامدشائع ہوگی - اور رسالہ سمی اپنی مقررہ ایج کا شائع ہوا رہے گا ۔اس بینان احباب کی ضدمت بیں انتاس ہے ۔جنوب تفسیری لگا تارب قا عدگ سے نگ اُکر تفسیر بندکرائ ہوی ہے ۔ کد اگر اللے بندکرانے کی فر یبی وجد سے نواب بین نام جاری کرالیں -اور سلسلم احدید کی اس اکیلی بے نظیر تفسیر محروم نه ربیس به چارسوصفحه کی تفسیه اور بهر همره جیمپا کی آدر کا غذو الی صرف ایک روپیه بین گھر يس كفران نعمت موكا- بهارى سلسله كالصل الاصول اورمنشا رصرف الشاعت القرآن بورا وراسكا برا ذریعد سی ایک تفییر جس سے برسم کے ان اعتراف ت بیا کی بخ بی نردید مورسی ہے جو پہلی تفیر پر براجکل کے می افین اسلام سینہ زوری کر ہے ہیں ، اس کے جما تک مکن ہوسکے اس تفسیر کی خربداری کو وسعت مینے میں برا دران ملن عزور کوششش نوما ویں : منزمیکون

(مطبع میگزین ویان میں پیسیسی کیزین اہتمام مطبع ہوا کا

الباوياو

المور المحروب من من المار المحروب المحروب والمربع والمرب في المربع المربع والمرب في المربع المربع والمرب في المربع المربع والمربع وال

ملنے کا بہتہ منشی محرعبدالعزیز صاحب می سب انجمن احدید مؤلگیر یا میرفاسملی صنا ایڈیٹر رسالہ احدی و الحق نزاع بیرام خان - وہلی . نی نسخہ ار ایک روپیج بیس کسنے ہ

اخار سرگرط مفدوار

بداخبار عرصهٔ نبن سال سے ضلع محمداً با دبیدر در پاست نظام کوانیا منظر کئے ہوکے کامیابی کے ساتھ شاکع ہور ہا ہے اور ہر فداف کے موافق عام اخباری مفاصد کے علادہ کلی۔ فومی علمی۔ تندنی - اضلاتی ۔ تجارتی - اصلاحی - تاریخی معاملات پر وجیبسی سے بحث کرنیوالا - دعایا کی آواز حکام کے گوشگذار کرنے والا - مسلمانوں کا سچامشیر گوزن شاخ خیراہ ۔ رعایا کا ہمدرد ریاست نظام میں بینے زنگ کا اکیلا اُردو مفتہ واراخبار ، قیمت ارزاں کم انتخاص وطلبہ وغیرہ سے بہے مع محصولا اک بینے گی ، رکائیکٹ آنے پر نموز مفت یا اشتمارات کیے ایجھا ذریعہ ہے اور اجرت بھی ارزاں ، انتخاص میں از ان و الوالو فا علام محرانصاری مینے بیبررگزت ضلع میدر (ریاست الله می النظام)

خداکی دی ہوئی نعمتوں میں گائکھییں بڑی نعمت ہیں اور آسے کل ک<u>چھ باد</u> عام طور برگوگ تھموں کی جاریوں ہیں منتلامیں نوجوانوں کو دیکھمورہ بھی عین کے گئی کیجرتے ہیں اور هنِ نظر كي فلم نسكار بنائر - بَيْرِ نَجْرِطْ ي محنت اصلى مميار جوام اصلى بيائيم سيكيني مسام فيدجيز سي حاكم السيح أسل موسيح منعلق حفرن سيح موعود على السلام تصديق فرمائ حفرن مبيح موعود كا خاندان كي لحاظ سي صيح ايك ممناز خاندان برادراس يبلو بهي آپ كي نصديق بي نظير برواو علاوه بربي حضرت خلينفة المسيئ يحجهم ورالدبن صاحب كمار بيدنعالي نع مصى تصديق كي موكديها الكار نبيك بعدر شيئ حفرت مولوي صاحب مجرب اور مزار بام ريضان حثيم مراز ما مح مجو سرم كي نسخ آب كي دارين كيموافق تركيد في يحرطبيا ركيكم مين اورات مُده عام كيديكم مشته ركزا بي اور يَرْبَكُه يَدِينِ مَخْتَلَفَ نِسْخَ بِينِ السِلِيِّ مِلْ كِينَ كُنْبِينَ جُواجُوا بِوَفْيِمِنْ مِرْمُ قَسْم اول عَا مِر ودم عمر قسم موم بمر في تورقيم نه مميراتسم اول مرجس كولوگ اطعهاي سوروييه في توليه تكرتے ہيں قسم دوم سے اگراصلى ميراند موقو واپس كر كے قيمت لے لون ف سااجيت مقدى جميئ اعضاء نافع شع مشهى طعام فاطع بمغرد رباح دافع بوالبرع إراد وتنتكى نفس ون وتبيخوخرت لمغم و فائل كرم سكم مقتت سنگ گروه دينا نه دسله غاصل غيره غيره بهرت مفيديج بفدر دانه نخور صبح دقت دوده سايفا ستعمال كربي يفهمت في قول لنگیبا ب اور کلاه ۱- برسم کی ننگیاں میشمدی اور مشاوری باد آی سیاه سفید ماشی ریشم سو نی گری آمی اور بشا دری ژبیال دری جرتیاں برسمی اور برقیمین کی ال سمی مرا سمالی عفال الورد روسي اربيعم اورشاه نبيج الدين كامترجم كلام المدحم إعلى جلد فبيت عار الحمد نور كاللي مها جرسو داگر فاديان ضلع گور داسپور- (پنجاب

بدفة حضرت خبيفة المسبخ شامي طبيط ذف مولوي يجيم زورال ان صاحبكا مراه خدا کی دی ہوگی نعمتوں میں گا تھے ہیں بڑی نعمت میں اورائیے کل کی بلیسے اسباب بریا موسکے برائم عام طور برگوگ بحصول کی بیار بول بی به تال پی نوجوانوں کو دیکھودہ بھی عبنا کیا میں نے میں اور صعف نظري منكان رح بك يرفي محن الله الله عميل وامراض بنم يلك مسار في ويزري ال ب لسکے صل میں نیکے متعلق حض نہ سبے موعود عابلہ الم تصدیق فرمائی تفرن کسیے ملوعود کا خاندان كياظ سي سي ايك منازخاندان بواوراس بيلو بهي آپ كي نصدي يونطير واو العلاوه بربي حضرن جليفة المبيئ يجيم ورالدبن صاحب كما لامدنعال في ميمي نصدي كي مواصل مميرا الرحميراعاصل كرنيك بديئ حفرت مودى صاحب مجرب اور مزاما مريضان تنهم يراز مامي مرح ك نسخ آب كى داب كيموافق زكيد في يكر لميار كيم مي اوراق كده عام كيني مشتركز الما اورءِ نكه يتين مختلف نسخ ہيں۔ اسليكے ہزا كيا كي قيمت جُدا جُدا بُونيمٽ سرمه قسم اول عامراً قسم دوم عمر قسم سوم عمر نی تولفیمین ممیراقسم اول مرجس کولوگ اطهای سورویی فی تول ت كرت بين يقهم دوم ستم را گراصلي ميرانه بوقو وايس كر ك قيمت ك لوج ت ساجیت مقوى جميع اعضا - نافع صع مشهى طعام خاطع بمغرد رباح دافع بوارير جازام واستسفأ وزردي وَمَنْكَى نَفْتُ وَ قَ وَشِيخُوخِتُ لِمِنْمُ وَ فَائِلُ كُرِمْ مُسْكُمُ مُقْلَتُ مِنْكُ كُرُوهُ و مِثَا نَهُ وسلسل بول سبلان مني و برست وردمفاصل فيره غيره برت مفيد بقدردا فرنخ وصبح رقت دوده ساتها ستعال كريسة مت في تولي لنگها ك الوركال ٥- برسمى دنگها ل مشهدى اورمشادرى باداى سياه سفيد ماشى ريشمي في وا مبلسفه منیدادمه با واقمی اور پشاوری ژپریال دری چرشیاں برسم کی اور برقهمین کی ماسینی من است عید کار بالبافورد روسي إربيمير اورشاه نهيج الدين كالمنزجم كلام المدحمير سيك جلد فلمت ا المحدور كابل مهاجر سوراكر قاديان منابي كروات